

# Jornada

DIARIO DE LA TARDE

70 Cts. AÑO XIII VALENCIA, VIERNES 20 DE FEBRERO DE 1953 Dirección, Administración y Talleres: P. Sorolla, S.-T. 14536, 14537 52575



## RESTAURANTE GRAN PARRILLA

MARQUES DEL TURIA, 10  
Cocina a la vista del público

### Sepelio del Abad General de la Sagrada Orden del Cister



POBLET. — El féretro que contiene los restos mortales del abad general de la Sagrada Orden del Cister, don Gregorio Mateo Quatember, es llevado al Monasterio de Poblet, donde habría de recibir cristiana sepultura por deseo expreso del finado. Asistió, entre otras muchas personalidades, el ministro de Educación Nacional, señor Ruiz Jiménez, que ostentaba la representación del Caudillo (Foto Cifra)

## La China roja negocia con Finlandia

Nueva York, 20. — La señora Eleanor Roosevelt comenta las posibilidades de una ruptura entre la China comunista y Moscú, con motivo de la visita a Helsinki de una misión de negocios china, que ha querido tratar directamente con Finlandia y no a través de la Unión Soviética para la compra de casas prefabricadas. — Efe.

Ya se conocen todos los protocolos de Yalta

## Ninguno se refiere a España

Washington, 20. — Un portavoz del departamento de Estado dijo que todos los protocolos del acuerdo de Yalta son ya conocidos y que ninguno de ellos se refiere a España. — Efe.

Marty pide el divorcio

París, 20. — El periódico "Le Figaro" dice hoy que el jefe comunista en desgracia, Andre Marty, ha presentado una demanda de divorcio contra su esposa Raymonde, quien ha desaparecido de su hogar desde que el partido lanzó su campaña contra el ex jefe rojo. — Efe.

Buenas relaciones hispano-germanas

Munich, 20. — La Sociedad Hispanoalemana, constituida hace tres años, se ha reunido para tratar de extender sus actividades en el campo de los intereses comerciales al igual que en el de la cultura. — Efe.

## Aviones electrónicamente transparentes

### Podrán construirse en el futuro

### No serán localizables por radar

Nueva York, 20. — En un tiempo no muy lejano cabe prever que se produzcan aviones electrónicamente transparentes; es decir, que eludan la detección por radar, salvo en sus secciones metálicas, dice la revista "Science Service".

Agrega que una empresa de California ha realizado ensayos satisfactorios en la producción de piezas de material plástico, para aviones, consistente en una combinación de vidrio fibroso y resinas plásticas.

Se añade que las ondas de radar atraviesan en su mayor parte dicho material, de suerte que apenas existe onda de retroceso que pueda recoger el equipo detector. Un avión dotado con este material no devolvería más que las ondas que chocaran con las partes metálicas del motor, con lo que disminuiría considerablemente el volumen del objetivo y la posibilidad de detección.

Según afirman los técnicos, el nuevo material puede soportar altísimas temperaturas sin pérdida de resistencia, y resulta de uso más económico que los materiales utilizados en la actualidad. — Efe.

### Un nuevo automóvil alemán

Bremen (Alemania), 20. — La casa de automóviles Lloyd Motor anuncia que pondrá en circulación

un nuevo tipo de coche pequeño. El anuncio dice que este nuevo tipo tendrá dos motores de 400 cc., con una velocidad media de 70 kilómetros por hora y un consumo de cinco a seis litros cada 100 kilómetros.

El coche de dos puertas será vendido a 3.665 marcos, y el modelo de tres puertas costará 180 marcos más. Los dos son de cuatro plazas. — Efe.

## Mañana, número extra de los sábados

Mañana, sábado, publicará JORNADA su número extraordinario de los sábados, con portadas en huecograbado y las secciones habituales de Sucesos esta semana, Arte y Letras, El Campo, Economía y Comercio, Crónicas, artículos de Fernández Flórez y André Maurois, Acera de Rolyalty, Deportes, Espectáculos, etc., etc.

NO DEJE MAÑANA DE LEER JORNADA

## Truman ya no quiere pegarle al crítico Paul Hume

### Un conde inglés debutará en el cine

Washington, 20. — El ex presidente Harry Truman se ha reconciliado con el crítico musical Paul Hume, al que en cierta ocasión amenazó con pegarle. Truman envió en 1951 una carta de gran violencia a Hume, por haber criticado éste duramente un concierto de canto de su hija Margaret.

Ahora, Truman ha enviado otra carta al crítico, agradeciéndole un artículo de éste en una revista.

"El artículo que ha escrito usted sobre mi contribución a la afición musical del país — dice el ex presidente —, ha llamado mi atención y lo aprecio en alto grado."

El tono de esta carta es bien distinto al de la primera, en la que decía: "Yo nunca me encuentro con usted; pero, si alguna vez lo veo, necesitará usted una nueva nariz y comer mucho." — Efe.

servador "The Record" acusa hoy al primer ministro Churchill de estar presidiendo la solución del imperio británico. Los ataques se fundan en el reciente acuerdo con Egipto para dar al Sudán el Gobierno nativo de la autodeterminación.

El citado periódico se queja de que cuando Churchill asumió el poder, después de seis años de laborismo, no dio los pasos necesarios para solucionar la crisis y arreglar la posición británica en el Irán.

También se queja de que la marina norteamericana gobierna el Atlántico y de que Inglaterra proporciona una débil dirección a los primeros ministros del imperio. — Efe.

### Un noble inglés sexagenario, se dedica al cine

Londres, 20. — El conde de Norbury, de 60 años de edad, va a debutar como actor de cine, la próxima semana, tomando parte en la primera película de una serie que será rodada en las majestuosas mansiones de Bretaña.

El conde, cuya familia fué dueña de una gran parte de Londres, representará el papel de un comandante del ejército, en la película "La broma del demonio", que se rodará en la mansión de los antepasados del duque y la duquesa de Northumberland. Lord Norbury ha declarado que si triunfa en su debut piensa filmar toda la serie. — Efe.

## Embajador de los Estados Unidos en España



James C. Dunn, designado embajador de Estados Unidos en España. — (F. Cifra)

### Quejas contra Churchill

Londres, 20. — El periódico con-

### Hungría ha pagado sus reparaciones a Rusia

Viena, 20. — Se anuncia oficialmente en Budapest que Hungría ha completado el pago de sus reparaciones de guerra a la Unión Soviética, por un total de diecisiete millones de dólares. — Efe.

# A la sombra del Miguelete

## Aguas potables, con retraso

En el vasto plan de construcción de viviendas que tiene en curso de ejecución el Ayuntamiento de nuestra ciudad, figura el grupo emplazado en el camino de Barcelona, cuyas obras, llevadas a buen ritmo, culminarán en breve plazo. Este grupo está compuesto de 300 viviendas, en las que concurren todas las condiciones de capacidad, solidez y salubridad.

Lo que está siendo motivo de denso comentario, es el hecho de que a estas alturas —concepto extensivo también a la elevación alcanzada en el cuerpo de obra— no se hayan emprendido los correspondientes trabajos de instalación de agua potable, elemento indispensable, cuyo servicio debe instalarse a su debido tiempo, a fin de evitar remover el firme del suelo y el lustrado de muros.

No se puede proceder a la entrega de viviendas que no reúnan las condiciones mínimas, y pudiera acontecer que el retraso en estas operaciones de provisión de agua potable, difiriera por algún tiempo la entrega de aquéllas, retraso que sería de lamentar, dada la persistente carencia de casas y la abrumadora demanda que pesa sobre las entidades constructoras de signo oficial y de empresa.

¿A quién incumbe activar la resolución de instalar el agua potable al grupo de viviendas referido?

Sea "cosa" de la Compañía de Aguas Potables o de nuestra Corporación Municipal, el "caso" es que la instalación de este primordial servicio no retrase, en su día no lejano, la entrega de las 300 viviendas, que tanta falta están haciendo para dar un paso más en la solución del agudo problema que afecta a nuestra ciudad.

Morante Borrás

## MILITARIO VALENCIANO

**LA SESION DE HOY EN EL INSTITUTO IBEROAMERICANO.** — A las 7,30 de la tarde de hoy viernes se reanuda en el aula de arte y letras del Instituto Iberoamericano la polémica que sobre la figura histórica del Cid está desarrollándose desde hace varias semanas.

En la sesión de hoy va a debatirse el tema concreto de la acción del Cid en Valencia, cuestión ésta que ha despertado gran interés, siendo varias las personalidades que van a hacer uso de la palabra.

El acto tendrá lugar en el Salón de Ciento del Ateneo Mercantil de Valencia.

**RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.**—18: Vuestro música predilecta. 18,30: Resumen de prensa. Tablón de anuncios. Información financiera. 18,45: Del teléfono al giradiscos. 19,30: Una orquesta, una voz, un ritmo. 20: Jorge Negrete. 20,15: La voz de Valencia. Emisión regional. 20,30: "Sobre el tapete verde". 21: "Nautilus", revista marinera. 21,32: Información deportiva. 21,45: Escribires al habla: "La noticia que más me gusta". 22: Diario hablado retransmitido. 22,30: Teatro en la radio. "La importancia de llamarse Ernesto". 24: Concierto por los coros de Ruada y Garcilaso. 0,30: Música en la penumbra. 1: Cierre de la estación.

**RADIO VALENCIA.**—5,55: Emisión de radiocante. 6,50: Nuevas páginas. 7: Postales españolas. 7,20: Dedicatorias musicales. 8: Novelas radiofónicas: "Lo que no muere". 8,30: El desfile de la moda. 8,35: La naturaleza animada. 9: Retransmisión del sorteo cupón pro ciegos. 9,10: Reportajes contra reloj. 9,25: Serenata azul. Concurso. 9,40: Grandes espectáculos. 9,45: Noticiero deportivo. 10: Diario hablado de Radio Nacional de España. 10,15: La Iglesia en tierra de infieles.

## Exposición A. Lacasa

Esta tarde se inaugura en Sala Braulio la exposición de pintura de A. Lacasa, que permanecerá abierta hasta el 3 de marzo próximo.

El pintor Lacasa presenta veinte obras, entre las que incluye apuntes, paisajes, bodegones y un retrato que forman un conjunto armónico y bien presentado.

JORNADA — Página 2

## Funerales en sufragio de D. Avelino Faus en el Palmar

### Asisten el gobernador y el alcalde de la ciudad

Organizado por el alcalde pedáneo del Palmar se ha celebrado esta mañana una misa funeral por el alma de don Avelino Faus Pelechano, el alma de don Avelino Pelechano, en la iglesia parroquial de aquel poblado, perteneciente a la jurisdicción administrativa de Valencia, lugar donde el señor Faus Pelechano, en calidad de concejal ponente de Alumbrado Público había dado palmarias muestras de estar atento a las necesidades del ornato y urbanismo, por lo que se captó las simpatías de todo el vecindario.

Presidieron el acto religioso el jefe provincial del Movimiento y gobernador civil, don Diego Salas Pombo; alcalde de la ciudad, don Baltasar Rull; sub jefe provincial, don Santiago Guillén Moreno; alcalde pedáneo de la expresada localidad, y otras jerarquías.

## Toma de posesión de una Canongia en la Catedral

En la mañana de hoy ha tenido lugar el acto solemne de la toma de posesión de la Canongia del Cabildo Metropolitano, para la que fue nombrado por el señor arzobispo el muy ilustre doctor don Roque Ruiz.

Ha sido apadrinado por los muy ilustres señores don Guillermo Hija-rubia y don Benjamin Civera; actuando de secretario el muy ilustre señor don José Espasa, quien leyó las proclamas para darle "pacífica, quieta y tranquila posesión".

Han asistido al acto, junto con la mayoría de los señores capitulares, el clero de San Nicolás, de donde era beneficiado el nuevo prebendado; el magistrado de Zaragoza, don José Juliá; un crédito número de párrocos y sacerdotes de la capital; sus compañeros de curia, en la que es vicesecretari; el señor clavicordio-director del Colegio Imperial de Niños de San Vicente; párroco de Foyos con los seminaristas de aquella localidad; clero y dependencia de la Catedral, con los niños Fernando y Antonio, e innumerables compañeros del nuevo canónigo.

Entre los seglares le han acompañado el marqués de Tremolar, feligrés de San Nicolás; don José María Arnau, don Manuel Marzo, familiares del doctor Ruiz, miembros de la Acción Católica de San Nicolás, de ambos sexos; jóvenes de Acción Católica, niñas de los colegios de religiosas de la feligresía y gran número de fieles que han querido testimoniar así la simpatía y afecto con que cuenta don Roque Ruiz.

Ha sustituido al que fue titular de esta Canongia, muy ilustre señor don Manuel Pérez (q. e. p. d.) Nuestra más cordial enhorabuena al nuevo prebendado.

## RELIGION DIOS Y LOS IDOLO

MAXIMA CUARESMA. "No estés solo contigo, porque sin Dios, estarás en guerra contigo mismo."

Si buscas a Dios, lo encontrarás. A Dios se lo encuentra por todos los caminos; incluso al término de los del error. Lo que falta es encontrarle por el camino del verdadero Dios, no del idolo. Encontrarle no es enfrentarse con Él. Temper con Dios no es suprimir la necesidad que de Él tenemos, porque está claro que, cuando a Dios se le aleja, se inventan o se crean los ídolos sobre los que poner los afectos. "Es una maldición terrible, dice Thibón, que pesa sobre los hijos de Adán no poder amar nada sino bajo las especies usurpadas a lo absoluto." Estos ídolos son de sí absolutistas, y, por ello, promueven la lucha y la intranquilidad del espíritu. El problema no es de aislamiento, sino de estudio y meditación.

Acércate a Dios por los caminos normales de sus Mandamientos en el obrar, y de sus verdades en el creer. Estúdialo, conócelo y resaca la calma en tu espíritu.

Los medios que para ello te da la Iglesia en este santo tiempo de Cuaresma serán para tu alma como la luz y el agua que necesita la planta para su armonía vegetal. "La separación de Dios acaba fatalmente en separación interior: el hombre vive en guerra consigo mismo cuando está solo consigo mismo." Busca y consigue la paz en Dios, y desaparecerá en ti la guerra de los ídolos.

P. SPUCHE

## Santoral y día litúrgico

Día 21. — San Valerio, San Luceo, San Verulo, San Siricio, San Félix, San Severiano, San Maximiano, San Zacarías y Santa Irene. Rito simple. Ornamentos morados. Misa ferrial propia. Segunda oración, Sufragios de Santos; tercera, Omnipotente. Prefacio de Cuaresma.

## Notas informativas

CASA NATALICIA DE SAN VICENTE FERRER (POCITO)

Hoy dieron comienzo en esta iglesia los tradicionales cultos de los siete viernes de San Vicente Ferrer.

Orden de cultos: Por la mañana, Misa, a las nueve, con ejercicio; tarde, a las siete, Exposición, Rosario, ejercicio, sermón y Reserva, dándose a besar la Reliquia del Santo.

COFRADIA DE SANTA MARIA MICHAELA DEL SANTISIMO SACRAMENTO (MAJORE SACRAMENTO)

El próximo domingo, día 22 (cuarto domingo), a las nueve de la mañana, misa de comunión mensual reglamentaria. A las cinco y media de la tarde, exposición de S. D. M., Trisagio, Visita de Amor a la Santa, plática y, finalizando, a las seis y media, con reserva.

## ¿Qué tiempo hará mañana?

Atención al pronóstico del sabio Pelhana

UN FRÍO QUE PELA

Ropa interior señora y caballero — CONTADO Y PLAZOS — **QUILLET, S. A.** COLON, 20. — COMEDIAS, 27



**MOTORES INDUSTRIALES "VELINO"**, todas potencias. Entrega inmediata. "La Casa del Automóvil" Colón, 52. — Teléfono 10393. Valencia.

**PISOS LIBRES** vendido, casas, huertos, masías, hipotecas rápidamente, traspasos establecimientos. Bañados, Poeta Badenes, 4 (frente Virgen), 10 a 2.

**VELOMOTORES "El Galgo"**, 58 cm., gran comodidad, 6.800 pesetas. Motores "El Galgo" sueltos, 3.500 pesetas. Dufos. Alicante. 33. Valencia.

**SUS ROPAS**, objetos Pagará espléndidamente "EL CONTRASTE", Ruzafa, 67. Teléfono 16973. Pasamos domicilio inmediatamente.



**APRENDA A BAILAR** los ritmos más modernos en Estudio IRANZO, Centelles, 41 (travesía Cádiz).



**GESTORIA OFICIAL JORDA** TRAMITA RAPIDAMENTE LICENCIAS, PERMISOS, CAMIONES NUEVOS, MATRICULAS, CARNETS CHOFER. COLON, 30. TELEFONO NO 16923.

**LECCIONES COLOMBIA** GIBRALTAR, la segunda estación Norte; clases tarde.

Estos anuncios se admiten en la Administración de

**JORNADA** Pintor sorolla, 6 y 9 a 1 y de 4 a 6

Viernes, 20 febrero 1938

# A la sombra del Miguelete

## FALLERAS MAYORES



1.—Señorita Maria Amelia Agustín Pascual, del Grupo Nuestra Señora de los Desamparados. — 2.—Señorita Teresa Valls Saez, de la falla Doctor Serrano, Clero y Carlos Cervera. — 3.—Señorita Carmen Estela Morales, de la falla Literato Azorin. — 4.— Señorita Consuelo Palmero Giner de la falla San Vicente-Marvã. — (Fotos, Valentin Pla)

### El jefe de la III Región Aérea se despide de nuestras primeras autoridades



Se despidió de nuestras primeras autoridades el teniente general Apolinar Sáenz de Buruaga, hasta hace unos días desempeñó el cargo de jefe de la III Región Aérea. Como se sabe, el ilustre general ha sido nombrado recientemente jefe de la Región Aérea Central con residencia en Madrid, de modo que se posesionará en breve.

Se reafirma, con este motivo, la adhesión más respetuosa y segura en que el acierto más ha de presidir al desempeño de su nuevo cargo.

### Se reúne el consejo provincial del Movimiento

#### Bajo la presidencia del jefe provincial

A última hora de la tarde de ayer, en la Jefatura Provincial del Movimiento, tuvo lugar la anunciada reunión del Consejo Provincial, bajo la presidencia del señor Salas Pombo, con asistencia de casi todos los componentes de esta corporación.

Dió comienzo la sesión con la lectura del acta de la sesión anterior, que fué aprobada.

A continuación, el señor Salas Pombo hizo entrega de los respectivos nombramientos a los nuevos consejeros designados recientemente.

Después, informó ampliamente sobre la subvención concedida por el Consejo de Ministros, a propuesta del ministro de Trabajo, señor Giron, con cargo a los fondos del Paro Obrero, con destino a varios pueblos y diversas instituciones religiosas de nuestra provincia.

Luego expuso algunos aspectos del Congreso Provincial de Ex Cautivos, que tendrá lugar en el próximo mes de marzo.

Dió cuenta también de la concesión, por el ministro secretario del Movimiento, del Aspa verde a favor del camarada Avelino Faus Pelechano, secretario de la Vieja Guardia valenciana, recientemente fallecido.

El camarada Guillén Moreno, sub-jefe provincial, dió lectura a varias propuestas, dando cuenta, asimismo, de los nombramientos y ceses de jefes locales y alcaldes de la provincia.

También el subjefe informó al Consejo de las elecciones municipales parciales celebradas en Enguera, Vinalesa y San Juan de Enova.

Quedó, por último, señalado el régimen de trabajo que deberán seguir las distintas comisiones.

Se dió lectura a un telegrama de condolencia del camarada ministro secretario por el fallecimiento del camarada Avelino Faus.

En el período de ruegos y preguntas intervinieron los camaradas Lluç Garin y Romero Amorós.

### TELEFONOS DE JORNADA

Redacción ... 1 4 5 3 6  
Administración 1 0 6 1 7  
Talleres ... 5 2 5 7 5

## Música

### Xenia Prochorowa

Así se llama la pianista que actuó ayer en la Sociedad Filarmónica. Apresurémonos a manifestar que de los elogios impresos en el programa al goce que nos proporcionara su arte, va mucho trecho.

Se nos dice que Xenia Prochorowa tiene ganado un prestigio envidiable como concertista de gran clase. Puede ser. Pero también puede suceder que lo esté poniendo en peligro. ¿Qué seña-



lar como real y completamente notable de su recital? La esperanzada expectación se nos disolvió bien pronto. Tan sólo escucharle el "andante" del Concierto Italiano, de Bach. A este autor siguieron Liszt, toda una parte dedicada a Chopin y obras

de Ravel, Rachmaninoff, Medtner y Liapounoff. Consiguió, es cierto, bastantes aplausos para añadir a lo programado otras páginas de Scriabin y de Liszt. Mas, al que esto escribe, no llegaron a interesarle mucho las versiones de la artista rusa.

Su concierto fué, en general, algo desangelado. En él se sucedían brillantes de digitación, desmayos interpretativos, ensañaciones.—sentidas o no, pero cuya afectación se denunciaba en el gesto de la pianista— y borrosidades.

En fin, quebraduras de la línea expresiva y faltas de claridad, impedían la más leve emoción. A maneras vigorosas no correspondía un sonido de igual clase. Un juego mecánico desigual y una cuadratura no muy perfecta, desilusionaban. ¿Algún fino matiz?

Por contra, en general, cabe hablar de ausencia de técnica de pedales. Sentimos no poder estampar una opinión favorable por entero a Xenia Prochorowa, a juzgar por lo que la escuchamos. Queremos creer en los imponderables que todo lo malbaratan o impiden. Y lo que, en todo caso, forzosamente, habrá que admitir, es que su recital ha sido uno de los flojos que hayamos escuchado últimamente en esta Sociedad Filarmónica que nos depara tantas audiciones admirables.

Federico

### CONSERVATORIO DE MUSICA

El próximo domingo, día 22 del corriente, a las diez y media de la mañana, esta Asociación celebrará su Misa mensual reglamentaria en la capilla de este centro docente.

Se ruega a los señores asociados la máxima puntualidad.

### Un ruego a las señoritas falleras

Nuestro propósito era y sigue siendo publicar en esta sección las fotos, a base cuatro diarias, de todas las falleras mayores. Pero algunas de estas señoritas no han pasado aún por los estudios de Valentin Pla, alegando que todavía no se ha celebrado el acto de su presentación oficial. Rogamos a estas señoritas que no se rezaguen, pues de lo contrario, y aun sintiéndolo mucho, no podríamos publicar sus fotos. En los estudios de Valentin Pla, y a disposición de ellas, hay varios atuendos completos de "labradora".

### POSTULACION

#### Pro - Juventudes Femeninas

El día 22 de febrero se celebrará postulación obligatoria pro juventudes femeninas, con la alegoría "Carabela". Emblema único: Una peseta.

Los emblemas se podrán recoger en la calle de la Unión, número 8, travesía de la calle Navellós.

## Pido la palabra

1.156.—TRANVIAS SUCIOS

Pido la palabra para rogar a la Compañía de Tranvías que vigile convenientemente al personal encargado de la limpieza de los coches, pues se da el caso de que por la mañana, temprano, ya salen los vehículos de cochera con bastante cochambre. Esos cristales y esas carrocerías de madera aparecen sucios, con el desagradable efecto consiguiente.

Esta negligencia del personal de limpieza es fácil de corregir pues estamos casi seguros de que se les facilitan los medios para efectuar la limpieza en condiciones normales. Presentar los coches limpios por la mañana temprano, no es mucho pedir en una capital de primera categoría como es la nuestra.—B. L.

### Selección Femenina

#### OPOSICIONES AL MAGISTERIO

Se pone en conocimiento de todas las señoras que tomen parte en las próximas oposiciones para plazas de 10.000 habitantes las tablas obligatorias de oposición para las citadas oposiciones a la venta en la Regiduría Municipal de Educación Física de la Selección Femenina, Colón, 11.

Viernes, 20 febrero 1953

# Jornada en la Región

SUECA

## Presentación de Fallera Mayor



La distinguida señorita Pepita Meseguer Ferrando, fallera mayor de la plaza de la Virgen, en el momento de serle impuesta la banda por el mantenedor, don Guzmán Zamorano, y el presidente de la falla, don Francisco Segarra (Foto López-Esca)

### GODELLA

ASAMBLEA DEL BICENTENARIO PARROQUIAL

El pasado domingo se celebró en el teatro Abadía la III Asamblea del Bicentenario Parroquial, con gran asistencia de público.

Presidieron el acto don Bartolomé Albert, cura párroco; alcalde señor Serra, juez señor Marco, el doctor Valls, presidente de la Ejecutiva; señores Alcántara y Castells, miembros del Comité de honor; señor Vidal; señor Lliso, de Acción Católica, y las señoras de Valls y Pichó, presidenta y tesorera de la Junta Femenina.

Inició el acto el doctor Valls, saludando y dando gracias a los reunidos por su asistencia. Explicó seguidamente los motivos de esta asamblea extraordinaria, que no son otros que dar cuenta de los proyectos, tanto de obras como de festejos que han de realizarse.

Un vocal de la Ejecutiva leyó unas cuartillas, dando cuenta sucinta de dichas obras, del programa de actos que se celebrarán con motivo del Bicentenario y presupuesto de gastos, sacando la consecuencia de que es indispensable la más entusiasta colaboración, tanto moral como económica.

El presidente de la proyectada Exposición local, don Vicente Alonso, pronunció un magnífico discurso, en el que glosó la significación del Bicentenario, que tiene por base la religión y el arte, motivos arraigados en el alma de Godella.

Resumió el acto el señor cura párroco y en breves y sentidas palabras animó a todos los reunidos para que no desmayen en la tarea emprendida.

Fue muy aplaudido, como lo habían sido anteriormente los restantes oradores. Terminó la reunión cantándose el himno a Godella.

### CONCURSO DE ARADA

Ha despertado gran interés entre los agricultores el anunciado concurso que, organizado por la Delegación Local del Frente de Juventudes, se celebrará a las once y media del domingo, día 22, en el campo denominado de "Las Diez", para el que ya hay inscritos doce concursantes.

Este concurso local es preliminar del provincial que se celebrará en Torrente el día 14 de mayo próximo. Para determinar el mérito de cada concursante se tendrá en cuenta la rectitud y profundidad del surco y el tiempo empleado.

El Ayuntamiento, Hermandad de Labradores y Frente de Juventudes han concedido premios de 100, 75 y 50 pesetas, respectivamente. Los

# MEDICINA E HIGIENE

## HUMOR MEDICO

### Enero padece del hígado

El mes de enero es como esos amigos francotes y dicharacheros que siempre tienen gana de jugar y de bullicio pero que, de pronto, se casan y empiezan a llevar cuello duro, carteras bajo el brazo y sólo hablando de comisiones, tanto por ciento y carestía de vida. Con su día de Año Nuevo, con su fiesta de Reyes, el mes de enero parece simpático y buena persona: más en cuanto empieza el día 10, ya no hay quien le aguante. Se nos convierte en un padre severo, en una suegra gruñona, en una mujer irascible: "¡Ya no tienes dinero para el iranyal, verdad?—nos dice el mes de enero frunciendo las hojas del almanaque con acento iracundo. ¡Claro! El señorito se lo ha gastado todo en las fiestas navideñas y mientras, yo, sin un billete que llevarme al calendario hasta el día 31!"

Y un día tras otro, el mes de enero nos echa la misma bronca, nos hace los mismos reproches, nos llama jueguistas y derrochadores. Muchas veces nos dan ganas de marcharnos al juzgado con el almanaque y decirle al juez: "¡Mire usted, querido magistrado: quisiera separarme judicialmente del mes de enero! ¡Es imposible vivir con él! ¡Concedáme el divorcio, anhel! Pero la ley, por lo visto, es una cosa tan seria como un sobre de valores declarados, y los jueces no nos harían caso, aunque uno tiene razón y puede acusar perfectamente al mes de enero de "crueldad mental".

En realidad, quienes más sufren las broncas del mes de enero son los funcionarios del Estado, pues los funcionarios del Estado no tienen más que una novia financiera que es la nómina, y esta novia sólo concede sus favores una vez al mes. No son como los comerciantes, los hombres de negocios, los artistas, gente coqueta y frívola, que tienen varias novias financieras y reciben ayuda por todas partes. El funcionario del Estado, fiel a su único amor, hombre que apenas si se atreve a "sirtear" un poco con las "horas extraordinarias", se encuentra durante el mes de enero abandonado y sólo, sin hermosos billetes de cien peseta que le acaricien sin el consuelo siquiera de esos duros novecitos en que aparece el filósofo Balmes muy joven y muy serio.

¡Qué pena nos producen los 31 días del mes de enero! Del 1 al 10, sano, sonriente, como esos niños que aparecen en los anuncios de la maizena; del 10 al 20, pálido y triste, como la princesita de los versos de don Rubén Darío. Del 20 al 31, ojeroso, amarillo, con la tremenda ictericia de la insuficiencia financiera.

Y la Real Academia de Medicina, ¿qué? No pedimos, naturalmente, que los médicos vayan de almanaque en almanaque recetando píocimas a los diversos días del mes de enero, porque los médicos tienen bastante con estudiar y atender a los catarros, las pulmonías y las fracturas de la población civil. Pero llamamos la atención de los psiquiatras, de los especialistas en enfermedades nerviosas, de cuantos doctores viven a costa de los complejos de mar y de río.

Las poblaciones civiles entran en el Año Nuevo lo mismo que podían entrar en un cine de sesión continua: dispuestos a pasar lo mejor posible. Y la primera película que ven es el mes de enero, el mes que padece del

hígado, el mes gruñón. "¡Estamos apañados!—piensan los espectadores moviéndose angustiosamente en sus butacas—. Como todos los meses sean así, nos vamos a aburrir de lo lindo."

Con todas estas cosas, el año 1953 se desprestigia y, por muy bien que se porten los demás meses, ya los espectadores están con el aburrimiento detrás de la oreja, escarmentados por lo ocurrido con el primer programa. Luego vienen las neurastenias, las psicosis, los complejos, las manías persecutorias. "¿De quién es la culpa de tantísimos trastornos nerviosos?", preguntan luego los médicos a las enfermeras guiñándolas el ojo. Pero las enfermeras tampoco saben nada y cada vez hay más neurastenias y más psicosis, pues los médicos muchas veces oyen psicosis y no saben dónde.

EVARISTO-ACEVEDO

### El profesor René Louvel, en el Colegio de Odontólogos

A su paso por Valencia dió una conferencia en el Colegio de Odontólogos el doctor René Louvel, decano de la Escuela de Odontología de Concepción (Chile).

Expuso una síntesis de lo que es la enseñanza de la Odontología en las dos escuelas odontológicas con que cuenta el país, en las que anualmente ingresan por oposición 100 futuros profesionales, siguiendo las normas norteamericanas, existiendo en estas escuelas cátedras de cada una de las especialidades, entre ellas Odontología Infantil, Parodontología (piorrea alveolar), Profilaxis, Ortodontia (corrección de malposiciones de los dientes), Radiodontia, etc. Esto hace que los profesionales dominen teórica y prácticamente las más modernas técnicas y que éstas sean llevadas a la práctica en buena parte en los servicios de asistencia social y por completo en el ejercicio privado.

## Se aprueba el proyecto de obras en las Facultades de Medicina y Ciencias de la Universidad de Zaragoza

El "Boletín Oficial del Estado" ha publicado durante la última semana las siguientes disposiciones:

Presidencia del Gobierno. — Dirección General de Marruecos y Colonias. — Anunciando oposición para proveer una plaza de médico psiquiatra de los Servicios Sanitarios de la Zona del Protectorado de España en Marruecos.

Orden de 25 de enero de 1953 por la que se concede la excedencia voluntaria al médico del Registro Civil don Joaquín Muñoz Larrañe.

Orden de 4 de febrero de 1953 por la que se declara jubilado al médico forense de categoría especial don José Cadafalch Feiner.

Orden de 4 de febrero de 1953

por la que se declara renunciando al médico forense don Jerónimo Sánchez López, y dándole de baja en el escalafón.

Educación Nacional. — Dirección General de Enseñanza Universitaria. — Aprobando el proyecto de obras urgentes en las Facultades de Medicina y Ciencias de la Universidad de Zaragoza.

Orden de 28 de enero de 1953 por la que se concede el reintegro al servicio activo al médico del Cuerpo de Prisiones, jefe de Negociado de segunda clase, don Pedro Gómez Fernández, en situación de excedente voluntario.

Otra de 31 de enero de 1953 por la que se declara jubilado al médico forense don Eduardo Fernández del Torno.

## Parte sanitario semanal

	Capital	Provincia
Número de nacidos vivos .....	145	264
Número de nacidos muertos .....	5	7
Número de fallecidos por todas causas y edades .....	141	205
Número de fallecidos menores de un año .....	9	18
<b>ENFERMEDADES INFECCIOSAS</b>	<b>C. D.</b>	<b>C. D.</b>
Difteria .....		3
Fiebre tifoidea .....		2
Cripe .....	1	605
Sarampión .....		17
Tuberculosis .....	3 2	8 4
Varicela .....		11

Número de poblaciones que comprende este comentario .....

Número de poblaciones sin novedad epidemiológica .....

### COMENTARIO EPIDEMIOLOGICO:

Ligero aumento de los casos de gripe. Sin más novedad epidemiológica digna de mención.

# Campaña contra el bautismo en Hungría

## El partido comunista obliga a las madres a no bautizar a sus hijos

Viena, 20.—Una campaña contra el bautismo ha sido iniciada por las autoridades comunistas húngaras. Según informaciones de prensa, las madres de familia reciben de la secretaria del partido comunista declaraciones que se tienen que firmar, en la que se dice: "Yo no bautizo a mi hijo".

El premio destinado para la firma de estos impresos lo constituyen un equipo y un cochecito para el recién nacido; pero además del premio para los firmantes, existe también la amenaza, aunque en el escrito impreso no se indique, para los que se niegan, o sea, el calificativo de "enemigo del Gobierno popular y

del progreso socialista", lo que implica un inexorable despido para los empleados del Estado. Esta nueva campaña antirreligiosa se denomina con el nombre "movimiento de iluminación contra el bautismo".—Efe.

### JUICIO CONTRA DOS NAZIS

Bielefeld (Zona británica de Alemania), 20.—Dos de los supuestos organizadores de una conjura para restablecer el régimen nacionalsocialista, el doctor Werner Naumann y Paul Zimmermann, han comparecido, con fuerte escolta, ante el tribunal de la Comisión de control británica.

Escucharon cómo el abogado londinense John Scott Henderson defendía su petición de libertad, basada en la falta de procesamiento de los detenidos, e incluso en la falta de mandamiento judicial para su detención.

Hizo constar que hasta hoy no se permitió a los detenidos ponerse en contacto con sus defensores.

### EL ACUERDO ANGLO-EGIPCIO

Jartum (Sudán), 20.—El teniente coronel Sabri Zulficar, enviado especial en Jartum del primer ministro egipcio, general Naguib, es contrario a la palabra y espíritu del acuerdo anglo-egipcio.

Ha participado en las conversaciones que condujeron a la firma del acuerdo, e hizo tal manifestación al comentar la reciente observación hecha en la Cámara de los Comunes por el secretario del Foreign Office, Eden.

"En virtud del acuerdo —dijo— el teniente coronel Sabri Zulficar —el Sudán podrá elegir entre unirse con Egipto o ser independiente de manera total. Su soberanía quedará en reserva mientras se logra su autodeterminación. Unirse a la Commonwealth conduciría a la pérdida de la soberanía y entregársela a la corona británica. Hasta fecha reciente, el gobernador general de Canadá era un inglés. Aún actualmente, el gobernador general de Canadá es nombrado por la corona de Inglaterra".—Efe.

### El alcalde de La Coruña, en Buenos Aires

Buenos Aires, 20.—El alcalde de La Coruña, don Alfonso Molina, ha sido objeto de un homenaje en Buenos Aires, donde se encuentra de paso para Montevideo, donde asistirá al Congreso Municipal.

### Nuevo modelo de portaviones norteamericano

Nueva York.—La armada norteamericana va a disponer en breve de un nuevo portaviones movido por turbina de vapor que funciona a presiones y temperaturas superiores a las experimentadas hasta la fecha. Los técnicos constructores de la General Electric han informado que la nueva unidad representa un considerable ahorro de combustible, mayor velocidad de crucero y más amplio radio de acción en barcos de este tipo.

## POLITICA ESPAÑOLA

### La noble llama de la hermandad social

MAS de 3.000 campesinos representantes de 8.500 Hermandades de Labradores y Ganaderos y de las 50 Cámaras Sindicales Agrarias de toda España, se encuentran reunidos, desde el pasado lunes, en Asamblea Nacional. Precedida de ocho Congresos Regionales, esta V Asamblea Nacio-

bre ordenación económica como sobre justicia social, que es la mejor manera de avivarlos en aquella llama y de forjarnos en la gran unidad. Así, Solís hizo observar, sobre la más cruel y reciente historia, cómo la unidad de sindicación es la más exacta garantía de la libertad asociativa, esto es: "que no queremos a grupos de labradores luchando políticamente, incluso a tiros, contra labradores porque ello sería eliminar la fuerza que supone la unidad de los hombres del campo"; así, también, insistió en que esa unidad sindical, por tantos invocada, sea unidad de verdad, auténtica, sincera; unidad variada en cuanto a los intereses que representa, pero única en su dirección; igualmente, atajó la cobarde murmuración de quienes pretenden atribuir a la Organización Sindical el deseo de anular o restar eficacia al Movimiento Cooperativo Agrario, cuando precisamente fueron los sindicatos los que vinieron a impulsarlo y desarrollarlo, devolviendo a las Cooperativas anteriores toda su fuerza y pureza de fines, ahora bien, manteniendo por encima de todo el principio de la unidad sindical del campo es-



nal de Hermandades viene estudiando, con esa ejemplar templanza y voluntad de colaboración que distingue a nuestros hombres de campo, una serie de problemas vitales todos para el país. España es campo y el campo es España, y por ceñidas y concretas que puedan parecernos algunas de las cuestiones allí planteadas, todas tienen por denominador común el mejoramiento de nuestro campo, que es, en definitiva, el desarrollo e incremento de la riqueza nacional. Queremos decir que no sólo para Valencia, cuya capitalidad agrícola le hace tan sensible a las aspiraciones del campo, sino para la región más industrializada, de tierras más yermas y de ganadería más pobre, resultan de interés sumo problemas tales como los de ordenación y racionalización de cultivos, estabilización y regulación del mercado agrícola y ganadero, naranja, regadíos, patrimonios forestales, concentración parcelaria, ordenación triguera, regeneración del olivar, remolacha y otros.

Pero sin perjuicio de volver en comentarios posteriores sobre las conclusiones particulares a que lleguen los campesinos españoles, bueno será destacar esa noble llama de espíritu social fraterno que el delegado nacional de Sindicatos reavivó, para empezar, en el corazón de los asambleístas. El tema de la unidad y de la hermandad, fué el "leit motiv" de su discurso inaugural; y para que esta invocación sagrada no quedara en vana retórica, José Solís dió pábulo a esa antorcha falangista del Sindicalismo, del Nacionalsindicalismo, alimentándola de consignas precisas y de objetivos determinados, tanto so-



pañol, y haciendo que las Cooperativas, como entidades de naturaleza económica, se encuadren en los Sindicatos y Organismos Sindicales.

Del inspirado mensaje del Movimiento, brotó vivificante y puro un manantial político, y el Sindicato actúa políticamente porque viene a sustituir, superándolos, a los viejos partidos y también porque quiere impedir que los campesinos españoles vuelvan a ser arrebatados entre el polvo y el fango por el huracanado torbellino del espíritu anticristiano o no cristiano. Semejante manantial y antorcha y llama tan nobles, iluminan y esclarecen las cuestiones más arduas y concretas de la V Asamblea Nacional de Hermandades de Labradores y Ganaderos, ahora reunida en Madrid. Nadie puede dudar del valor político absoluto de una asamblea en que las clases, las tierras y los hombres se sienten unidos por los mismos rumbos, afanes y creencias.

Cámara

## Recuerdo al Cardenal Benlloch



El día 14 de febrero del año 1926, en la calle de Atocha, número 3, de Madrid, dejó de latir el corazón de aquel gran "valenciano valencianísimo" —como le llamó el general Primo de Rivera—, que fué el insigne purpurado, nacido en Valencia el 29 de diciembre de 1864, doctor don Juan Bautista Benlloch y Vivó. Sus restos reposan a los pies del altar mayor de la Real Basílica de Nuestra Señora de los Desamparados, desde el día 4 de mayo de 1931, que fueron traídos desde la capilla de Santa Tecla, de la Catedral de Burgos, donde fué enterrado su cuerpo el día 13 de febrero de 1926.

nos permitimos consignarlo así para desvanecer la equivocación que han coincidido algunos periódicos de Madrid y provincias al señalar que los restos del cardenal Benlloch "descansan en la Catedral de Valencia".

Fué el doctor Benlloch, en la promoción cardenalicia de 1921, elevado a cardenal del título de Santa María de Ara-Coeli. La prensa de la Ciudad Eterna dijo: "El cardenal Benlloch, el más distinguido de la raza de los Borjas de España. No es así; él tenemos uno", al dar a conocer el nombramiento del por muchos conceptos muy ilustre valenciano.

Aunque es poco más de un cuarto de siglo, el tiempo transcurrido desde el fallecimiento de uno de los cardenales que acudieron a la coronación de nuestra venerable Patrona de Valencia, la Virgen de los Desamparados, es, por espacio, tiempo suficiente para que la mayoría de sus paisanos no tengan en su memoria la sugestión popularidad del cardenal Benlloch, y, como dijo muy bien el presidente del Consejo de Ministros español el señor conde de Romanones: "El cardenal Benlloch, además de reunir todo cuanto, palabra, corazón, y una prestancia tal que naturalmente, ha podido vestir con más dignidad y elegancia para cardenalicia."

Nuestro querido, pero algo olvidado paisano, fué el que postuló en Roma la beatificación de la Madre Sacramento. Creó el magnífico Seminario Español de Misiones, en Burgos, y el reciente cardenal monseñor Gaetano Ciccognani, fué quien bendijo las obras y nos recordó era un gran amigo, a quien no olvidaba.

Habló, propagando la fe católica en la iglesia de París, en las Américas, en los colegios Pío-Latino y Español, en Roma; en el Congreso Católico Internacional de la ciudad de Treveris. Elevó a la categoría de Basílica Pontificia a la Catedral de Burgos. Fué el primero que hizo la embajada hispana al Patriarcado de América, a quien el Papa Benedicto XV le dió el calificativo de TRIBUNO PONTIFICADO...

Mucho podríamos decir de la fecunda labor realizada por nuestro querido cardenal Benlloch, y más de sus relevantes condiciones personales y amor a Valencia y, por cima de todo, a la Virgen de los Desamparados.

Hoy nos limitamos a dedicarle este recuerdo, como modesta prueba de que no le olvidamos. Muchos —aunque pocos quedamos— de los que fuimos sus amigos acudiremos a la Basílica de la Virgen del Amparo para orar ante su tumba y rogarle interceda por nosotros.

Terminamos este recuerdo, con motivo del aniversario de su muerte, reproduciendo la última de las Espinelas que le dedicamos hace 27 años, que dice:

"Reposa, gran valenciano, hombre, al morir, inmortal; purpurado excepcional, gloria del solar hispano. Por designios del arcano moras en otra mansión; do estás irá la oración que con sincero dolor y sentidísimo amor te envía mi corazón."

GODOFREDO ROS

(De la Agrupación Amigos del Cardenal Benlloch, de Madrid.)  
Valencia, 13 febrero 1953.

# Murió en París, olvidada de todos, la célebre escritora Paula Regnier

## Ahora se ha publicado el diario de sus últimos tiempos de miseria

(Crónica de nuestro corresponsal Alfonso Silva Marín)

París. — Pocos días antes de la Navidad de 1951, cuando el "todo París" se preparaba para celebrar las tradicionales fiestas del "revillon", apareció en el lugar más insignificante de las páginas de sucesos de los grandes diarios franceses una corta e "insignificante" noticia de cuatro líneas que decía: "En una casa del Boulevard de Bellevue ha sido descubierto en la noche de ayer el cadáver de una mujer. Las diligencias efectuadas por la policía han probado que la desgraciada ha puesto fin a sus días asfixiándose con el gas de su habi-



tación. Se supone que el motivo del suicidio sea la falta de recursos. La suicida se llamaba Paula Regnier."

Tal fue la noticia publicada por aquellos días; ella no mereció la atención de nadie, ni siquiera de los centenares de miles de lectores que solamente compran los periódicos para "estar al tanto de la crónica negra. ¡Bah! — se dijeron — Los suicidios no tienen importancia; diariamente se dan en París tres o cuatro." Ni qué decir tiene que los hombres de letras, los escritores, poetas y periodistas tampoco leyeron la noticia. Y así no se enteraron de que la desgraciada mujer había sido en vida, y hacía pocos años, compañera suya en la literatura y en la novela, a la que habían festejado con banquetes y con comentarios encomiásticos en los periódicos, semanarios y revistas especializadas en dar cuenta de los éxitos literarios y comentarlos.

Porque Paula Regnier — la "desgraciada mujer" que sin recursos para vivir, sola frente a la dureza de la vida, incapaz de hacer frente a la miseria a la que había llegado por haber sido abandonada por todos, se quitó a sí misma la vida — gozó durante muchos años de la celebridad y gloria literarias, estando todos los críticos de acuerdo en que era una escritora de gran valor.

Ella obtuvo el premio Balzac de 1924, y con su libro "La abadía de Evolaine" — que tuvo un éxito inmenso — conquistó el gran premio de novela de la Academia Francesa en 1934.

No hace muchos años, Elie Hérisot, célebre escritor y conocido crítico literario, editó en 1949 un extenso y encomiástico artículo titulado "Les fíests dans la mer".

Pero después de publicar su última obra, Paula Regnier empezó a vivir el calvario que viven todos los artistas en este París que consagra y hunde a un escritor, a un artista con la misma faci-

lidad que la encumbró. Sus novelas no eran siquiera leídas por los editores. Muchas veces había cobrado por anticipado y lo gastaba en las necesidades del diario vivir y... en llevar ramos de flores a la tumba de un joven poeta, muerto en 1915, que ella había amado sin esperanzas. Poco a poco, ausente su firma de las librerías, fue siendo olvidada por todos, hasta por sus compañeros — los escritores, a los que no se atrevió a acudir en solicitud de ayuda, y si, dejándose deslizar por la pendiente de la miseria y de la desesperación, falta de fe religiosa — ausente de la mayoría de los escritores franceses —. Llegó hasta el suicidio, que consumó aquellos días anteriores a la Navidad de 1951.

Ahora bien, su editor se enteró de la muerte de Paula Regnier porque a él llegaron sus últimos manuscritos. De éstos, el editor, conociendo la sensibilidad de los lectores — y la de los escritores — Círculo Alcireño sobre el tema de la conferencia.

escogió para publicarlas unas cuantas páginas manuscritas en forma de "journal" póstumo y acababan de hacerse con un hueco en los escaparates de las grandes librerías parisiñas. El "Journal" (diario) relata los últimos días en que vivió la desgraciada escritora y lleva un prólogo de Jacques Ma-daule, en el que se destaca lo siguiente: "Es este el momento más extraordinario y más lucido de los abismos de la condición humana. Aunque Paula Regnier no hubiera escrito más que esto, ella merecería sobrevivir como la religiosa portuguesa, como Julia de Laspinasse, como aquella Juana de Castilla que no se consoló nunca de la muerte de su esposo, y que, por esta razón, llamaban "la loca". Paula, enferma, olvidada, estaba predestinada al dolor. El más mínimo incidente podría provocar en ella la decisión fatal, y a ella llegó."

Este tremendo grito de dolor de Paula Regnier es el mismo que lanzan muchos escritores franceses, famosos un tiempo, y que han llegado a la miseria por no disponer de "cuentas corrientes" propias y por haber perdido el favor de los editores, en tanto que, carentes de una asociación que les ayude en la vejez, piden unos francos a sus compañeros para poder comer, se convierten en mendigos o, faltos de fe religiosa como Paula Regnier, un día cualquiera se suicidan y se convierten en noticia de cuatro líneas.

Las glorias literarias que pasan y son olvidadas en vida, cruzan el gran calvario de su propia desolación.



# Aquí, CRÓNICAS

## "Da os pontos da redonda esphera"

### Dependen de Sevilla y de Lisboa

Lisboa. — (Crónica especial de Luis Antonio de Vega.) — No por los caminos de España paralelos a las largas venas de agua de los ríos ibéricos, sino por la puerta que el mar abre al Tajo, entré en Portugal a bordo de un navío italiano.

Un alboroto de olas había enturbiado las últimas millas de la travesía, pero cuando la nave enfiló la proa hacia los verdes maleables

te prueba para saber quiénes tienen los ojos abiertos a lo que es bello y grandioso y quiénes limitan su aspiración a convertir una plaza africana colmada de romanticismo y de belleza en una subprefectura con palmeras.

Fué, pues, en Mazagán, frente al patio de armas donde velaban los caballeros lusitanos, ante las murallas robustas en las calles y

pórticos de sus catedrales e a la vera de las piedras ilustres de la universitaria Coimbra o ante los monumentos portenses de la Iglesia de Clérigos y el Colegio de Nuestra Señora de la Gracia, conservé un rano de los mejores recuerdos y un deseo de retorno al Portugal amable.

En la portalada de agua que la bahía de Lisboa aun antes que la capital del país hermano ofreciera la contemplación de su gracia lírica, al recordarla en una mañana en que vi la Cannebiere cruzada en puños marxistas y zgrasivos gritos, pensaba en que quienes sienten la curiosidad de conocer tierras tienen la obligación de visitar aquellas en las que la presencia resulta grata, porque sería insensato el desdenar la casa del amigo por la de aquél de cuya amistad no se está seguro. Y si el turismo constituye un negocio para los países que lo reciben, lo lógico y al propio tiempo lo patriótico es no dejar el beneficio económico en tierras cuya hostilidad y falta de afecto tengan pruebas patentes.

Máxime cuando existen naciones hermanas — y Portugal es una de ellas — que pueden ofrecer a la más fina curiosidad panorámica verbios, magníficas obras de arte y un folklore y unas comodidades nunca inferiores a las de no importa qué otro pueblo cualquiera.

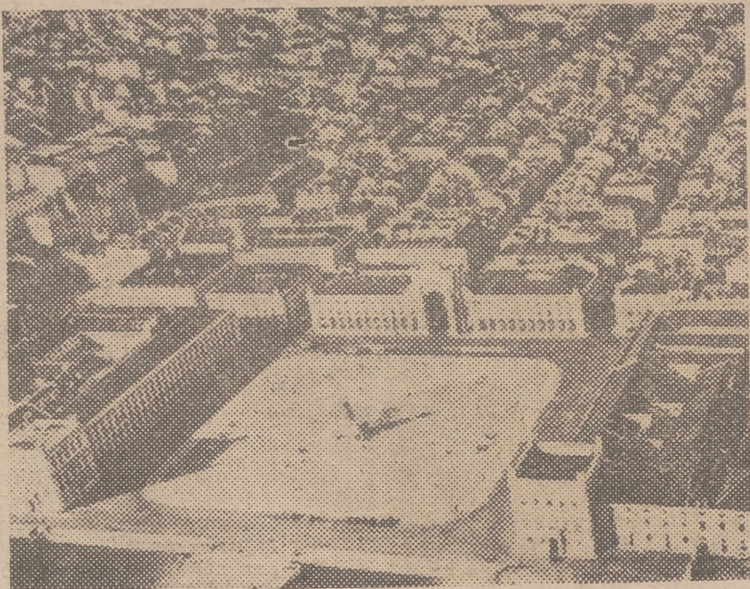
Playas deliciosas y campiñas bellas.

Para el viajero español la ciudad y el encanto de un idioma semejante que en nuestros oídos suena como un castellano más y que alegra lo mismo que el escuchar una música conocida, que un poco olvidada, y el ponerse en contacto con una geografía que es prolongación de la nuestra y con una historia que es en cierto punto nuestra propia historia y que, durante muchos siglos, ha ido hermanadas y sin más distancia que la que impuso la colonización de un invasor francés conducto dió primeramente origen a la guerra de la Independencia de Portugal y poco después la guerra de la Independencia española con el resultado final que españoles y portugueses, unas mismas gloriosas filas, unas mismas gloriosas banderas, un día venturoso el 1808, bajo unas mismas banderas, tras un idéntico guión militar, imponer la paz al mundo.

Luego, Lisboa...

Si los castillos de las márgenes de su barrida han servido de modelos para las construcciones de trenes de los trópicos, en las rías que descienden hacia el mar, se comprende por qué la bahía de Mazagán resulta tan mágica y tan encantadora, que sus fundadores se limitaron a trazar una copia de los que se que ser la antigua Lisboa en la orilla de un mar que las quillas de las naos portuguesas hicieron tre cuando para otros pueblos había sido más que camino a piraterías, en aquellos días en que resultaba exagerada la afirmación de

"da os pontos da redonda esphera dependem de Sevilha e de Lisboa."



UNA PANORAMICA DE LISBOA

de la bahía lisboeta, y una seriedad de domesticadas espumas sucedió a la picada mar, el pasaje abandonó las cabinas y los salones del barco para contemplar el espectáculo maravilloso que Portugal avanzaba como una mano tendida a los navios que por esta bocanada del puerto llegan con las calas colmadas de especias y de tropicales frutos del Imperio colonial portugués, uno de los más vastos y de los mejores regidos de la tierra.

Unos asomaban su curiosidad a las barandillas de babor y a las de estribor los otros. Yo, por no limitar el encanto a la contemplación de una sola orilla, subí a la cubierta más allá desde la que me era dable ver una y otra margen con sólo mover la cabeza en uno de los dos sentidos.

Para que el paisaje nos impresionara tenía que ser realmente prodigioso, porque nos acercábamos a Portugal con los ojos colmados de la contemplación de las más bellas estampas mediterráneas y poco antes de la partida de los diques de Génova y de las visitas a Nápoles y Palermo, otra nave, italiana también, nos había paseado a lo largo de las ensenadas y de los golfos griegos.

¡Espléndida bahía de Lisboa!

Clarín primoroso de lo que había de ser la ciudad que de una manera tan romántica se anunciaba. Si geográficamente existe un romanticismo de brumas, hay otro de sol y de palmeras. Este sentido dulce de la vida en su graciosa y grandiosa traducción portuguesa yo lo había sentido antes de visitar Portugal y sin haber tenido la fortuna de pisar sus colonias.

Fué a lo largo de todos los bastiones de la costa marroquí. En Agadir, en Safi, en Mogador, en todas las ciudades que en un tiempo fueron portuguesas y principalmente en Mazagán, donde la muralla separa lo que hicieron los colonizadores de ayer de lo que han hecho los conquistadores de hoy y que constituye una excelen-

en las plazoletas que tienen un carácter peculiar que no es el árabe y mucho menos pseudo-árabe, donde por primera vez tuve la revelación de la magnificencia portuguesa, de su romanticismo y de que un pueblo que había superado el periplo homérico y clavado en todo el extenso mapa de África almenas como las que se elevan en Arcila, Mogador y Agadir, era capaz de todos los heroísmos y de todas las delicadezas imaginables, y allí, frente a la casa de Sid Mohamed Azerkamen, pájaro rifeño preso en la jaula portuguesa de Mazagán, comprendí hasta qué extremo eran verídicos unos versos que aprendí en la infancia y que decían:

"De Tejo a China o portugueses impera"

d'un polo a outro o castelhano boga e da os pontos da redonda esphera dependem de Sevilha e de Lisboa."

Un viajero y poeta de la altísima calidad de lord Byron, de regreso de un viaje a la Helade y a los puertos claros de las costas adriáticas y tirrena y por cuyas ensortijadas manos habían pasado los mejores naipes de la baraja de ciudades mediterráneas a la vista de Cintra manifesté, en unos versos rotundos, el entusiasmo que le producía.

Otro regalo que la tierra portuguesa puede ofrecer a las pupilas inteligentes, es el del panorama de Bussato, salpicado de colinas bajas de dulces curvaturas femeninas, entre las que se extienden amenos valles en una extensión desmesurada.

En Bussato, frente a Cintra o sobre las olas mansas de la bahía de Lisboa, lo mismo que en esa Andalucía portuguesa que es el Algarbe como en cualquiera de las ciudades maravillosas colocadas en la orilla del mar o en las de los anchos ríos. Portugal constituye una invitación permanente al viaje y quienes han pasado bajo los

Viernes, 20 febrero 1953

# EL PERIODO DEL "DINAMISMO FUTURISTA"

## La "guerra fría" en los espacios interplanetarios.--La Flota de guerra atómica.--El U. N. I. T. E. L. o telecomunicación unificada

Rara es la semana que en Norteamérica no surge un proyecto o se inicia la realización de un plan que, visto con ojos europeos, tan sólo puede calificarse de fantástico. América es un gigante que crece y no mira al ayer ni al presente; su mirada está puesta en el futuro. Así se comprende que los periódicos y revistas de alto nivel del Atlántico mantengan una "psicosis futurista" que predisponga a los millones de ciudadanos del Nuevo Mundo a cabalgar indefinidamente sobre el progreso material. Vemos, sin embargo, que muchos proyectos no se realizan y quedan en meras elucubraciones febriles. Esto no importa. Aunque queden pulverizados por la realidad, esos proyectos han cumplido su misión alentadora de ese "dynamismo futurista". En este terreno existe también una "guerra fría", que contribuye, en cierto modo, a incrementar el lanzamiento de proyectos.



Las viejas fantasías a punto de ser desbordadas por los inventos reales

Así, hemos podido comprobar que, no hace muchos días, la revista moscovita "Ogoniok", después de haber atribuido centenares de inventos occidentales a los sabios soviéticos, decía: "La bandera roja será izada en la Luna por los primeros hombres que pisarán el satélite". Naturalmente, esos hombres serán rusos. El viaje a la Luna lo harán en dos etapas. La nave interplanetaria despegará del "cosmódromo Tsiolkovski", que estará situado cerca de Moscú. En primer lugar, se hará una corta escala en la "luna artificial", también de construcción soviética. Este satélite subsidiario dará dieciséis vueltas alrededor de la Tierra en veinticuatro horas. Las naves interplanetarias podrán tomar combustible para seguir el viaje dos días después. La duración total del viaje será, según "Ogoniok", de una semana.

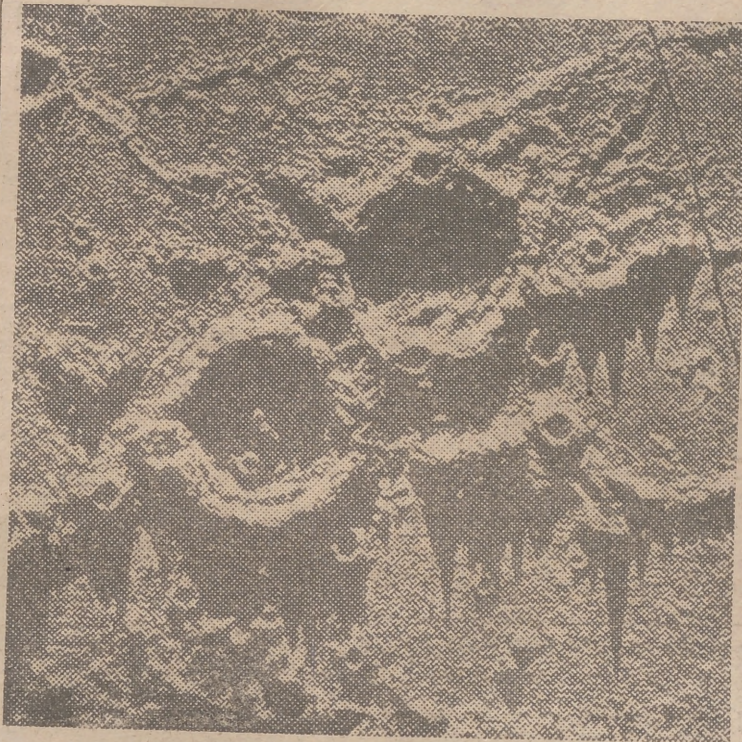
Pero, claro está, esto es demasiado tiempo para quien lleve prisa, y, en Chicago, Kenneth H. Jacobs ha declarado que puede construirse un cohete capaz de efectuar el vuelo a la Luna en tres días. Los únicos problemas que quedan por resolver hasta ahora son los que atañen a la dirección y navegación. Cuando estos inconvenientes se hayan superado, la nave, provista de cuatro cohetes propulsores, podrá alcanzar una velocidad de 40.225 kilómetros por hora, durante tan sólo cuatro minutos, y después el recorrido lo realizará a merced de la gravedad de la Luna.

Dejando al margen estos afanes de llevar la "guerra fría" a los espacios interplanetarios, pueden recogerse noticias y no especulaciones sobre lo que se realiza actualmente en los astilleros de New London, en Connecticut, donde veintidós marinos y un oficial médico acaban de encerrarse en un submarino para permanecer en él durante un mes, con objeto de conocer la capacidad de resistencia humana. Este ensayo se efectúa en la cuna de la flota del futuro. Se realiza precisamente donde se está construyendo el "Nautilus", el submarino atómico que ha de revolucionar todas las concepciones estratégicas en los mares. Durante la pasada guerra, los Estados Mayores navales se convencieron de que una flota sin portaaviones era una flota inerte. Hoy, mirando al futuro, se ve que el submarino atómico va a constituir la columna vertebral de las flotas de guerra.

### El submarino atómico

El "Nautilus" tendrá una autonomía prácticamente ilimitada, pues podrá dar cuatro o cinco vueltas al mundo sin salir a la superficie. El "SSN 571"—así se conoce oficialmente al "Nautilus"—se moverá a una velocidad de crucero de unos treinta nudos horarios, lo que equivale a decir que podrá trasladarse de Hong Kong a Pearl Harbour tan sólo en ocho días. En cuanto a sus posibilidades de permanencia bajo la superficie, son prácticamente ilimitadas, superando así en forma demolidora el record de veintidós días conquistado por el submarino "Pickrel".

Las defensas del "Nautilus" no serán menos sorprendentes. El "SSN 571" no se defenderá de sus enemigos—submarinos o barcos—tan sólo mediante torpedos. Estos los utilizará en raras ocasiones. En la mayoría de los casos expandirá "emisores sonoros" que difundirán por el agua poderosas ondas, capaces de producir la explosión de las naves enemigas. Por lo demás, su artillería atómica y sus otras armas secretas podrá utilizarlas tanto en la superficie como sumergido, pudiendo trasladar la bomba atómica y acercarse a las costas enemigas para pro-

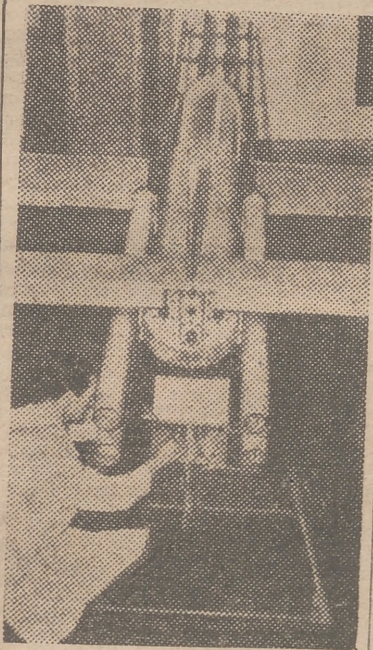


PAISAJE LUNAR

yectarla sobre las ciudades de retaguardia.

La propulsión del "Nautilus" se efectuará mediante una pila atómica de elevado peso. Sin embargo, este aumento de peso se compensará con la falta de las grandes cantidades de combustible que tendría que llevar a bordo un submarino normal para realizar el mismo recorrido que el "SSN 571". Y éste, con un cuarto de kilo de uranio podrá recorrer la misma distancia para la que necesitaría nada menos que 378.000 litros de carburante.

Los técnicos navales consideran que el "Nautilus" constituye un gran y costoso experimento, que quizá sea el primer paso para la



Un cohete dirigido por radar

transformación total de las flotas de guerra.

### Hacia la red mundial de televisión

Y otro proyecto que llega del atlante es el que se conoce bajo las siglas de U. N. I. T. E. L., o "Telecomunicación unificada". Este vasto plan de difusión de la voz y de la imagen constituye la superación del N. A. R. C. O. M., destinado únicamente al

establecer, en un período máximo de cinco años, una red trasatlántica de televisión.

Cuando todavía este medio de difusión no está generalizado ni siquiera en todos los países europeos, en América se ha terminado ya, con todo detalle, el plan N. A. R. C. O. M., según el cual se ha de establecer una red a través de los Estados Unidos, unida con nuestro continente a través del océano Atlántico.

Se celebró una reunión en la que participaron representantes de los departamentos de Estado y de Defensa, de la Comisión Federal de Comunicaciones y de la N. A. T. O. Se examinaron los diversos proyectos presentados para que la televisión salvara el inmenso foso del Atlántico, y los reunidos se decidieron por la red de setenta estaciones receptoras y emisoras por micro-ondas y alta frecuencia, situadas en el recorrido de Nueva York a Londres, a través de Groenlandia, con una distancia de ochenta kilómetros entre cada emisora. A través de este "canal" no solamente se transmitirían programas televisados, sino comunicaciones telegráficas y telefónicas, telefotos y otros servicios civiles y militares. Este plan puede realizarse con los equipos técnicos actualmente disponibles.

Sobre el N. A. R. C. O. M. como núcleo primordial, se erige ahora el proyecto del U. N. I. T. E. L., que contaría con la red americana, la escandinava, la mediterránea, la africana y la asiática, envolviendo así todas las regiones del globo situadas fuera del "telón de acero". De esta manera, la televisión llegaría a muchos rincones donde hoy todavía no está generalizado el aparato de radio. Algunos indígenas africanos y asiáticos se hallarían de pronto ante la imagen retransmitida, sin haber pasado por la palabra recibida a través de las ondas.

Esos planes y esos proyectos llevan al mundo a una era cuyo umbral estamos pisando. Es de innegable interés vivir con los ojos muy abiertos para aquilatar las consecuencias del "dynamismo futurista" de los Estados Unidos.

MARCEL CARTIER

## PUBLICACIONES

### "Primer Congreso Económico Sindical de la Industria Valenciana"

Editado por la Delegación Provincial de Sindicatos, ha aparecido un volumen que responde al título con que encabezamos esta nota informativa.

Consta de 598 páginas, con un complemento de nueve páginas de información gráfica, referida a los actos celebrados en el expresado congreso. Está prelogado por el delegado provincial de Sindicatos, don Clemente Cerdá Gómez, seguido de un artículo-introducción, pergeñado por el vicesecretario provincial de Ordenación Económica, don José Mateu de Ros.

A continuación se publican las ponencias que fueron estudiadas y discutidas, figurando, como colofón de las mismas, las correspondientes conclusiones que habían de ser elevadas a la consideración y aprobación, en su caso, de la Asamblea Nacional.

Las ponencias son las que a continuación se indica: Edificación, problemas generales de la Industria, zona franca del puerto de Valencia, industria del curtido, situación económica de las industrias de la piel, el transporte por carretera, el recio del ganado de cerda y la industria chacinera en Valencia, artesanía valenciana, economía vinícola de Valencia, origen del crédito, orientación de las inversiones de capital y crédito en el desarrollo de la economía valenciana, los seguros sociales generales y su repercusión en la economía valenciana, el carbón mineral y su comercio en

Valencia, la fabricación de abonos en relación con la agricultura, insecticidas agrícolas y domésticos, explotación y aprovechamiento de la garrofa y el garrofin, pirotecnia, fomento del turismo en la provincia de Valencia, leyes reguladoras de la edificación: su mejora.

Colaboración de almacenistas de papel y de fabricantes de bolsas en el mercado papetero y aspiraciones de este grupo; momento actual de la fabricación de papeles sedas y manilas; problemas que afectan a la producción y comercio de la industria metalúrgica: Preambulo, producción; La industria de la madera; la industria del mueble, problemas vitales de la agricultura valenciana; inclusión de nuevos regadíos; La industria derivada de los agríos como complemento para la absorción de la producción, problemas y soluciones de la industria textil en Valencia.

Finalmente se inserta los acuerdos de apertura del mencionado congreso pronunciados por los señores Mateu de Ros y Cerdá Gómez, Llaneta—vicesecretario Nacional de Ordenación Económica—y el ministro secretario general del Movimiento, don Raimundo Fernández Cuesta, publicando, a continuación, los pronunciados en el acto de la apertura, por el señor Cerdá Gómez, jefe provincial del Movimiento y gobernador civil don Diego Salas Pombo, y por el delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz.

## TEATRO PRINCIPAL

HOY, a las 10'30 — PRESENTACION GRAN COMPANIA DE FANTASIAS

# LI-CHANG

— EL DRAGON DE ORO —

¡NUEVO! ¡ORIGINAL! ¡DISTINTO!

UN DESFILE FASTUOSO Y MULTICOLOR DE FANTASIAS, DE BELLAS MUJERES Y DE BUEN HUMOR — 30 CUADROS SONANDO —

Se despacha para pocos días de actuación

Viernes, 20 febrero 1953

# Economía y COMERCIO

## Cotizaciones de frutos en el Mercado de Abastos de Valencia

Relación detallada de géneros vendidos y cotizaciones (medio, máximo y mínimo) correspondientes al día de la fecha:

FRUTAS	
Dátiles: Precio medio, 2'75; máximo, 3'25; mínimo, 2.	
Higos secos: 6, 7'50 y 4'50.	
Manzanas: 7'25, 10 y 3'75.	
Naranja comuna: 1'30, 1'60 y 1.	
Naranja cadena: 1'70, 2 y 1'25.	
Naranja sanguina: 1'65, 2'50 y 2.	
Naranja mandarina: 1'85, 2'50 y 1.	
Naranja nável: 2'45, 3 y 1'80.	
Peras: 10, 12 y 6.	
VERDURAS	
Aceugas: 4'75, 5'50 y 3.	
Ajos secos: 5, 6'50 y 3.	
Ajos tiernos: 0'60, 0'90 y 0'50.	
Alcachofas: 7, 8 y 5.	

## Instituto Valenciano de Economía Reunión del Patronato

### Don Antonio Noguera presidirá la comisión valenciana del Congreso Iberoamericano de Cooperación Económica

Bajo la presidencia de don Francisco Cerdá Reig, presidente de la Diputación Provincial, se reunió el Patronato del Instituto Valenciano de Economía, con asistencia del presidente de la Junta de Gobierno, don Antonio Noguera, y de las distintas personalidades que forman parte de la entidad.

El director del Instituto, don Simón Cano, dió cuenta de las actividades desarrolladas por el Instituto durante el año anterior, en especial de los Informes y estudios que se habían realizado sobre diversos temas de interés para la economía va-

lenciana y la participación del Instituto en los congresos de carácter económico celebrados durante 1952. Expuso también los trabajos que actualmente realiza el Instituto, entre los que figura un Informe sobre la creación en nuestra ciudad de una Bolsa de Valores. Con este motivo hicieron uso de la palabra los señores Gordillo y Maldonado, exponiendo las gestiones realizadas con tal fin.

El presidente de la Diputación ofreció su apoyo a las mismas, acordándose que tan pronto esté terminado el informe del Instituto, se elevará la petición a la superioridad, con objeto de lograr que Valencia cuente, lo antes posible, con una Bolsa de Valores, tan necesaria ante la extraordinaria expansión de nuestra economía.

El director del Instituto expuso los otros Informes que realiza el Instituto, y el propósito de ofrecer a la Diputación Provincial un amplio informe sobre la economía valenciana, en el que cada año se resume su evolución, coyuntura y desarrollo. Dió cuenta de las publicaciones editadas por el Instituto, y de la excelente acogida que ha tenido la "Revista de Economía Aplicada". Informó, por último, de la colaboración solicitada por el Instituto de Cultura Hispánica de Madrid para el Congreso Iberoamericano de Cooperación Económica, que ha de celebrarse en la próxima primavera en España.

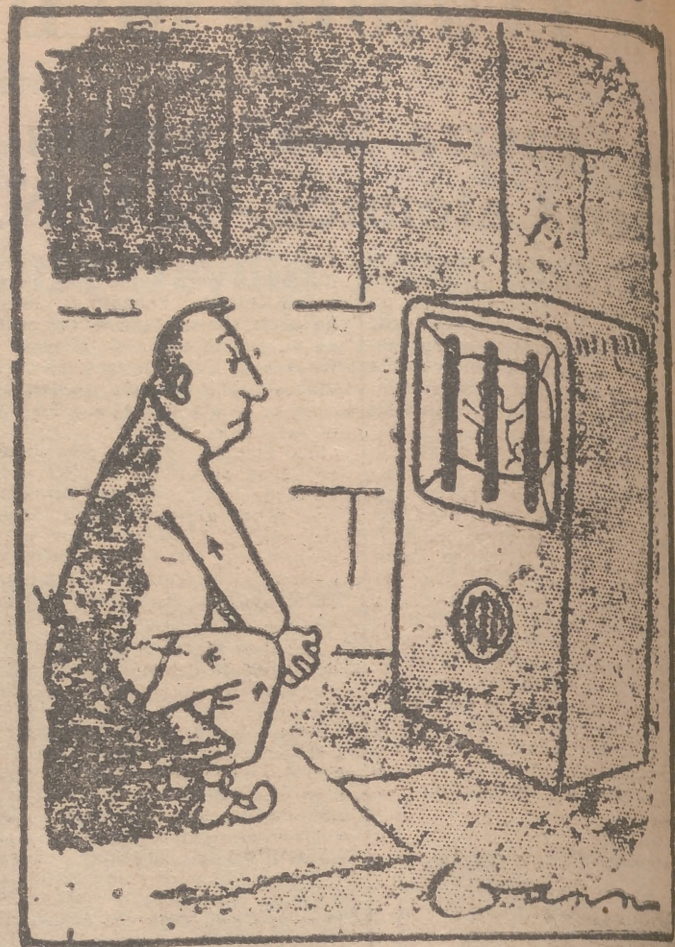
El presidente de la Diputación y del Patronato, don Francisco Cerdá, pronunció unas palabras para expresar su interés y su apoyo a este informe anual sobre la economía de la provincia, y ofreció igualmente su colaboración para ayudar a la publicación de la revista, órgano del Instituto.

A continuación, don Ramón Gordillo, presidente de la Cámara de Comercio, propuso a don Antonio Noguera para la presidencia de la comisión que en Valencia ha de constituirse con motivo del mencionado Congreso Iberoamericano, y pidió que el Instituto colabore en las reuniones que han de celebrarse en Valencia, de las Cámaras de Comercio árabes, con ocasión de la próxima Feria Muestrario Internacional.

El director dió cuenta del movimiento del personal habido en el Instituto durante el año pasado, así como del acuerdo de la Junta de Gobierno, proponiendo que los actuales jefes de sección del Instituto, don Vicente Diego y don Antonio Dionís, sean nombrados directores adjuntos de la Institución, acuerdo que fué confirmado por el Patronato.

Se examinó, por último, la liquidación del ejercicio de 1952 y el proyecto de presupuestos para 1953, que fueron igualmente aprobados.

## Pruebe usted su ingenio



Como ya saben nuestros lectores, este concurso consiste en inventar un pie gracioso para la caricatura que publicamos. El pie más gracioso de todos cuantos recibamos será premiado con CIENTO PESETAS. El que le siga en méritos, recibirá CINCUENTA PESETAS.

El plazo de recepción de soluciones quedará cerrado el viernes, 20 de febrero a las doce de la noche. En nuestra edición del día 21 publicaremos el fallo del concurso. Cada solución o pie ha de enviarse en compañía del correspondiente cupón. Rogamos a nuestros lectores envíen las soluciones en un sobre, en que se señale claramente: "Para el concurso PRUEBE USTED SU INGENIO".

### CUPON PARA EL CONCURSO «PRUEBE USTED SU INGENIO»

Solución enviada por don .....

Domicilio ..... Calle o plaza .....

Núm. .... Piso .....

FIRMA:



—Eres tú la que tenías ganas de casarla.

El Frente de Juventudes invita a todos los artistas jóvenes a participar en la X Exposición Provincial de Arte que se celebrará en Valencia en la primera quincena del mes de marzo

Viernes, 20 febrero 1953

# BOLSA

## CAMBIOS DE LAS BOLSAS DE MADRID, BARCELONA Y BILBAO Y DEL BOLSIN VALENCIANO. CORR ESPONDIENTES AL DIA DE HOY

### BOLSA de MADRID

#### Fondos Públicos:

Interior .....	83'95
Exterior .....	101'75
Amortizable 3 % .....	93'25
"    3'50 % .....	93'40
"    4 % nobre .....	99
Reconst. Nacional 4 % .....	93'75
R. E. N. F. E. 4 % .....	93'75

#### Cédulas:

Hipotecario 4.50 % A. ....	88'50
"    4 % Exent. ....	98'50
Crédit. Local 4 % Inter. ....	97'50
"    4 % Lotes ....	103'65
"    4 % Id. 1949 ....	100'60

#### Acciones:

Banco de España .....	524
"    Hipotecario .....	301
"    Central .....	319
"    E. de Crédito .....	520
"    H. Americano .....	379
Eléctricas Leonesas .....	102
"    Hidroeléctrica Chorro ..	128'50
"    Hidroeléctrica Española ..	220
"    Iberduero, ordinarias ..	199
"    Saltos del Nansa .....	104'50
"    Saltos del Sil .....	110
"    Sevillana Electricidad ..	110
"    Unión Eléct. Madrileña ..	118
"    Cral. Azucarera .....	112
"    Ebro, Azúcares y Al- ..	234
"    Cochinos .....	234
"    Bragados y Construccio- ..	139
"    nes .....	139
"    Minas del Rif .....	570
"    Duro Felguera .....	247
"    Los Guindos .....	219
"    Ponferrada .....	356
"    C. A. M. P. S. A. ....	155'50
"    Tabacalera .....	166
"    Construcción Naval, pre- ..	126'50
"    ferentes .....	126'50
"    Energía e Ind. Aragone- ..	173
"    sas .....	173
"    Explosivos .....	242
"    Petróleos .....	377
"    Unión y Fénix .....	2'355
"    Aitos Hornos .....	193
"    Auxiliar F. C. ....	299'50
"    Material y Construc. ....	141
"    Telefónicas .....	165'50
"    F. E. F. A. S. A. ....	169
"    S. N. I. A. C. E. ....	300
"    Metro Madrid .....	139
"    P. E. B. S. A. ....	89

### BOLSA de BARCELONA

#### Acciones:

Catalana, Gas Electrici- ..	112
"    dad .....	112
"    Agua de Barcelona .....	199

Minas del Rif .....	568
Cros .....	507
Explosivos .....	242
Tabacos Filipinas .....	341
Petróleos .....	380
Trasmediterránea .....	165

### BOLSA de BILBAO

#### Acciones:

Banco de Bilbao .....	515
Banco de Vizcaya. A. ....	460
"    B. ....	455
Iberduero .....	199
Minas del Rif .....	570
Naviera Vascongada .....	1.390
Altos Hornos .....	193
Unión Resinera .....	123
Explosivos .....	242
Hidro Española .....	220
Electra Viego .....	171

### BOLSIN de VALENCIA

#### Obligaciones:

Dip. 5 % F. Especiales .....	83
Aguas P. Vcia. 5% 1924 .....	88'75
"    5% 1929 .....	88'75

#### Acciones:

Trasmediterránea .....	165'50
"    Produc. pref. ....	46'50

### DIVISAS

Francos franceses .....	11'10
Dólares .....	39'40
Libras .....	110'30
Escudos .....	137'11

(Servicio facilitado por el Banco Central)

# DIVISAS

## COTIZACION DE DIVISAS EN EL MERCADO LIBRE DE TANGER:

100 pesetas .....	Francos marroquies	909
1 dólar EE. UU. (Billete de Banco) ..	Ptas.	43,60
"    "    (Remesa por cable) ..	"	43,70
1 libra esterlina (cheque) .....	"	124,65
"    "    (Billete de Banco) ..	"	113,50
"    "    (Oro) .....	\$	11,12
1 franco suizo .....	Ptas.	10,23
100 escudos .....	\$	3,46
100 francos belgas (Transferencia) ...	"	1,9575
100 libras (Transferencia) .....	"	0,157 no.
1 peso mejicano (Oro) .....	"	53,85
1 peso argentino (Billete de Banco) ..	"	0,043 no.
Oro, precio en tránsito: la onza de ..	Dólares EE. UU.	37,40
"    fino .....		



# LOS DEPORTES

## El domingo, en Vallejo, el Elche Panorámica liguera

### En la primera vuelta venció al Levante por 4-2

Es posible que en este partido reaparezcan Alegre y Fayos

Es posible que en este partido reaparezcan Alegre y Fayos. No sabe mal adoptar siempre una postura de aguafiestas, pero el domingo, en Vallejo, el Elche Panorámica liguera venció al Levante por 4-2. En la primera vuelta venció al Levante por 4-2. En la primera vuelta venció al Levante por 4-2.

Es posible que en este partido reaparezcan Alegre y Fayos. No sabe mal adoptar siempre una postura de aguafiestas, pero el domingo, en Vallejo, el Elche Panorámica liguera venció al Levante por 4-2. En la primera vuelta venció al Levante por 4-2.



Una línea media Amat-Romagura, dió un estupendo rendimiento en Catarroja, y, seguramente, será conservada para el importante partido con el Elche. Amat, con su indudable experiencia, y Romaguera, con empuje y brío, forman una pareja que, en Catarroja, fué la base del éxito conseguido.



Navarro, el buen portero azulgrana, cuyas eficaces actuaciones en la puerta del Levante han hecho que su fama trascienda más allá de los límites de la región.

### OVIEDO

**CASTIVIA SUSTITUIRÁ A BASABE, LESIONADO**  
Oviedo, 20. — Como entrenamiento, el Oviedo celebró un partido amistoso en Torres de los Reyes contra el Langreano, con vistas al encuentro del próximo domingo en Vigo.

Se descarta la alineación de Basabe, que resultó lesionado frente a la Real Sociedad. Quizá sea sustituido por Castivia.

El entrenador facilitará la alineación que actuará frente al equipo de Vigo antes de emprender viaje a tierras gallegas. — Afifi.

### MÁLAGA

**REAPARECERÁN RODRIGUEZ Y RUBIO**

Málaga, 20. — Ha celebrado el Málaga el último entrenamiento de la semana con vistas al partido del domingo frente a la Real Sociedad. Helenio Herrera ha dado a conocer que habrá novedades en el equipo, como son la reaparición de Rodríguez y Rubio, este último después de cumplir la sanción impuesta por la Federación de dos domingos, y la alineación de Bazán en el puesto de exterior derecho. El once formará así: Vera; Rubio, Méndez, Soto; Becerril, Loli; Bazán, Rodríguez, Galacho, Laza y Mora.

### VALLADOLID

**HA FALLECIDO EL PADRE DE LASALA**

Valladolid, 20. — Hoy ha salido en autocar con dirección a Barcelona el equipo del Valladolid Deportivo. En la expedición figuran los doce jugadores siguientes: Goicoechea, Saso, Matito, Lesmes, Losco, Mariscal, Cánovas, Ortega, Coque, Ricardito, Tini y Lolo.

Falta el medio Lasala, que se ha tenido que desplazar a Zaragoza con motivo del fallecimiento de su padre. Sin embargo, es casi seguro que actúe el próximo domingo frente al Español, a cuyo efecto se unirá hoy en Zaragoza a los expedicionarios. — Afifi.

### ZARAGOZA

**CUATRO BAJAS: ATIENZA, NOGUERAS, GONZALVO Y CHAVES**

Zaragoza, 20. — El entrenador del Zaragoza tropieza con grandes dificultades para formar el equipo que el próximo domingo habrá de enfrentarse en Torrero al Atlético de Madrid. De una parte, Atienza y Nogueras continúan con sus lesiones de rodilla, por lo que no podrán jugar, y de otra, Gonzalvo y Chaves se hallan en cama con fiebre a causa de la gripe.

En vista de ello, y para que el entrenador pueda seguir de cerca el curso de las lesiones y enfermedad de estos jugadores, el equipo no será concentrado en Cogullada, como se venía haciendo en semanas anteriores. — Afifi.

## Homenaje del Moto Club Valencia a los cronometradores valencianos

Ayer, en una cena íntima, tuvo lugar el homenaje del Moto Club Valencia a los cronometradores valencianos señores Cándido González, Valentín Castellví, Miguel García Orts, Modesto Holgado y Julio Pinto. Federativos, directivos, socios, corredores y amigos se sumaron a este merecido homenaje, ya que Valencia, gracias al esfuerzo y la constancia de un grupo que sabe sacrificarse siempre, cuenta con un grupo excelente de cronometradores. De ahí que a este merecido homenaje se sumaran todos en masa y resultara animadísimo.

El secretario del Moto Club Valencia, en palabras breves explicó la labor de los homenajeados, y los señores Orihuel, por la Federación Valenciana de Motorismo, y Burdeos, por el Moto Club Valencia, expresaron la adhesión total de todos al acto. Agradeció el homenaje en nombre de todos los cronometradores don Cándido González, expresando el deseo de seguir siempre al servicio del deporte, que es servicio a la misma España.

**TELEFONOS DE JORNADA**  
Redacción ... 1 4 5 3 6  
Administración 1 0 6 1 7  
Talleres ... 5 2 5 7 5

**VALLEJO**  
Domingo día 22, a las 3: P. BADENES-MARITIMO.  
A las 4,30, Liga Tercera División,  
**ELCHE - LEVANTE**  
NOTA.—Venta de entradas y localidades, en los sitios y horas de costumbre.  
FUNCIONAMIENTO DEL TANTEADOR MULTIPLE Y RETRANSMISION DEL PARTIDO VALENCIA-GIJON.

## Arbitros valencianos que triunfan



Publicamos complacidos la foto de un arbitro valenciano que hace poco obtuvo un triunfo señalado. Se trata de Antonio Lloris, que debutó con el encuentro Sevilla-Valladolid, mereciendo los elogios unánimes de la prensa sevillista, con motivo de su excelente dirección en ese partido. Con este motivo, un grupo de arbitros y aficionados le rindió, días pasados, una cena para celebrar su afortunado debut en la máxima categoría. Celebramos el éxito de este deportista valenciano y le deseamos que la cosa se repita. A ver si la exigua familia de arbitros valencianos de categoría aumenta por fin.

**LAZAR Y TIPO**

CONCURSO REGIONAL PARA EL DOMINGO EN JATIVA

El próximo domingo, a las 10 de la mañana y en su hermoso campo de Casablanca, tiene lugar la Local de Cazadores, para su Gran Concurso regional de tiro a las palomas a brazo.

Se otorgan 45 premios con un valor total de 17.600 pesetas. El primero ganará 4.500 pesetas, el segundo, don Gregorio, 2.500 pesetas. El tercer premio clasificado; segundo, 750; cuarto, 500; quinto y hasta el 45 a 250 pesetas cada uno más un trofeo o regalo por orden en la clasificación.

Total, un gran programa que ha de atraer, sin duda, a las mejores escopetas de la región. Un autocar saldrá de Valencia para trasladar a los tiradores al campo de Jativa, pudiéndose adquirir los billetes en las oficinas de la Asociación Provincial de Cazadores.

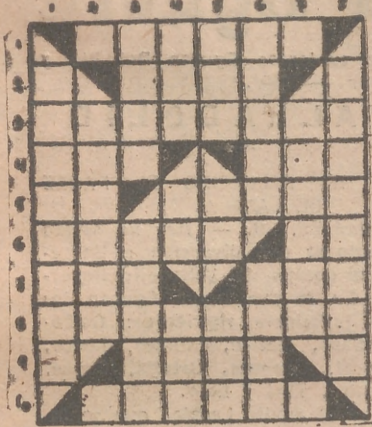
**AYER, EN LA REAL**

Ayer se celebró tirada a pichones a caja, en la Real Sociedad. La "poule" a 25 metros la ganó Luis Pechuán, con 14-14, seguido de Altarriba, 13-14, y Tatay, 10-11. La "poule" a "handicap" la ganó don Ramón Royo, con 7-7, seguido de los señores Pechuán, Ramón Roig y Garrigues Trénor. Y, por último, la de 27 metros la obtuvo don Vicente Garrigues Trénor, con 6-6, seguido de los señores Altarriba y Pedrés. El domingo se celebrará tirada todo el día.

Mañana sábado, en el campo de la Asociación, se tirará por la tarde a caja, y el domingo, por la mañana, a brazo, para neófitos.

PURDEY.

# EL CRUCIGRAMA DEL DIA



Horizontales: 1 — Perteneciente a la voz o al sonido. 2 — Parte posterior y prominente de la articulación del brazo con el antebrazo. 3 — Terminaste. 4 — Adverbio comparativo con que se denota idea de exceso, aumento. Cathedral (al rev.). 5 — Consonantes. Basta, sin pulimento (al rev.). 6 — Pueblo de la provincia de Sevilla. Dios egipcio. 7 — Bebida alcohólica. Hueso de la cadera (al rev.). 8 — Muestra o hace patente una cosa (7 letras). 9 — La palabra aloe, alterada. 10 — Insuave al tacto, por tener la superficie desigual o rasposa (al rev.).

Verticales: 1 — Ramas delgadas de sauce que usan los pescadores para ensartar los pescados. 2 — Cada uno de los pedazos de una vasija rota (pl.). 3 — Anades. Preposición inseparable que significa entre o en medio. 4 — En francés, bueno (al rev.). Onomatopeya de

# JEROGLIFICOS

Por I. CUESTA



Pregunta: ¿Es propio? La solución, mañana.

Solución al jerooglífico de ayer: Solicitadores.

risa (al rev.). Nombre de consonante. 5 — Acción de ir. Negación. Coloca (al rev.). 6 — En algunas poblaciones, paseo principal. Sujetas con cuerda. 7 — Conocimiento especulativo considerado con independencia de toda aplicación. 8 — Sobresalen, se hacen notar.

### SOLUCION

TEORIA. 8 — DESTACAN.  
CA. NOR. 9 — COSOS. AVAS. 7 — 7 — NOR. AV. EL. 5 — IDA.  
2 — CASCOS. 3 — OCAS. INTER.  
VERTICALES: 1 — CAMBEROS.  
ORPESA.  
ORIENTA. V. 9 — FLOA. 10 — ECUA. RA. 7 — RON. VIC. 8 — MAS. DES. 5 — HS. ACSOT. 6 — 2 — CODO. 3 — ACABASTE. 4 — HORIZONTALS: 1 — FONICO.

# LA CAMARA Y EL TELON

## CARTELERA de ESPECTACULOS

TEATROS  
ALKAZAR. — 6,45, función única: ¿Cuán se casem? y ¿Pos si que va l'aqueia!  
ESLAYA. — 6:45 y 10:45: La cigüeña dijo: ¡sí!  
PRINCIPAL. — 10,30: Li-Chang (El dragón de oro).  
RUZAFÁ. — 6,15 y 10,30: ¡A vivir del cuento!  
SERRANO. — 6:30 tarde y 10:30 noche: El Baile.

CINES DE ESTRENO  
CAPITOL. — Mara Maru. T. m.  
GRAN VIA. — El derecho de nacer.  
METROPOL. — Séptima página.  
OLYMPIA. — Sor intrépida. T. m.  
REX. — Atormentada.  
RIALTO. — Otelo (Orson Welles).

CINES DE SESION CONTINUA  
AVENIDA. — La vida es así y Doña Francisquita.  
COLISEUM. — Treinta segundos sobre Tokio y Más allá del Missouri. T.  
SUIZO. — El enigma y en una isla contigo.  
TURIA. — Diabolo de fuego y Doña Francisquita.  
TYRIS. — Juana de Arco y La Cenicienta. T. m.

PRESENTA UNA PELICULA  
**JOSE FERRER**  
**MALA POWERS**  
  
**Gyrano**  
DE BERGERAC  
DIRECTOR: MICHAEL GORDON

**San VICENTE** EL CINE DE TODOS  
SUCEDIO EN CHINA  
Y ORGULLO DE COMANCHE

Leed JORNADA

**SERRANO**  
Compañía de comedia  
**CONCHITA MONTES**  
Primer actor: PEDRO POROZZI  
Dirección: EDGAR NEVILLE  
6:30 tarde y 10:30 noche:  
**EL BAILE**  
El éxito teatral del año  
Premio Nacional de Teatro 1951  
Premio Nacional de Interpretación 1953

**ESLAYA**  
Compañía de comedias cómicas de  
**PEPE ALFAYATE**  
con  
**RAFAELA RODRIGUEZ**  
A las 6:45 tarde y 10:45 noche:  
**La cigüeña**  
dijo: ¡sí!  
de Carlos Llopis  
GRAN EXITO COMICO

**6:15 RUZAFÁ 10:30**  
¡Éxito electrónico! de la compañía de revistas  
**Muñoz Román**  
con la "supervetete" valenciana  
**Queta Claver**  
y el primer actor  
**PEDRIN FERNANDEZ**  
**¡A VIVIR DEL CUENTO!**

# Los piratas de hoy, dueños de los mares

## Turín, último escenario de un "desembarco" piratesco con luchas de "gangsters" entre sus calles

(Continuación.)

VI

—¿Y en el Mediterráneo, cuándo podrá terminarse esta infecta piratería?—preguntaron a uno de los que habían intervenido en juzgar el caso del "Combinatis".

—Déjenlos: se desaharán entre ellos mismos. No pasa un día en que no libren una batalla campal. Se debilitan constantemente entre sí.

¿Acabarán por deshacerse realmente entre sí las bandas rivales contrabandistas que piratean en el "Mare Nostrum"? Lo cierto es que las luchas mortales entre los "gangs" rivales son frequentísimas.

Cuando se terminó la II Guerra Mundial y el tabaco americano faltaba en casi toda Europa, los "gangs" del contrabando montaron sus estados mayores en la Costa Azul, Italia y España. Mas las aduanas no tardaron en reaccionar y con severas multas y una buena labor policial arruinaron a la mayor parte de los contrabandistas.

Únicamente quedó incólume una importantísima banda que operaba en todo el mundo y que tenía a Tánger, Niza, Cannes, Génova, Nápoles y Barcelona como puntos de apoyo. Estas bandas eran dirigidas por Henri Hell, de quien ya hablamos ayer. Y todo iba bien —porque los contrabandistas españoles actuaban por su cuenta— hasta que surgieron los antiguos "bootleggers" americanos, italianos expulsados de Norteamérica en 1949 y 1950. Los "bootleggers" más rápidos y con menos escrúpulos decidieron actuar de un modo más directo que sus competidores italianos: robándoles en alta mar.

Así fue como surgió la piratería en el Mediterráneo. Y, consiguientemente, las luchas, los cri-

menes, las "massacres" y las "vendettas".

Rara era la semana en la que los navíos que hacían el tráfico del Mediterráneo no oyeran durante la noche, en los lugares cercanos a las costas de Tánger, Málaga o Córcega, Nápoles y la Costa Azul, intenso tiroteo.

—¿Maniobras?—preguntaba algún joven piloto o agregado en prácticas.

—No sea usted ingenuo, muchacho —le respondía el capitán—. ¡Piratas que se muerden entre sí!

### TURIN, ULTIMO ESCENARIO DE DESEMBARCO PIRATERIL

Los piratas también suelen hacer desembarcos. Aunque, naturalmente, no para "razziar" poblaciones, sino para destrozarse entre sí. La última lucha entre piratas-contrabandistas se desarrolló en Turin, disputándose un botín contrabandado.

Aunque sólo se practicó una detención, la policía manifestó que los contrabandistas estaban en conexión con el tráfico ilícito dirigido desde Tánger, donde cuatro ingleses habían sido detenidos acusados de piratería, así como que guardaban relación con cierto tráfico de drogas descubierto últimamente en Italia.

La lucha se desarrolló de un modo peliucosco: un "gang", ocupando un poderoso "Alfa-Romeo", perseguía a otra banda rival que le precedía en otro auto. La caza terminó cuando el "Alfa-Romeo" delantero se estrelló contra un árbol y sus ocupantes —heridos— se enzarzaron a tiros con sus perseguidores. Todos los gangster-piratas desaparecieron en cuanto llegó la policía. El "Alfa-Romeo" abandonado apareció repleto de cigarrillos americanos.

La policía detuvo a una rubia

de veinticinco años y acusada de estar en relación con el "gang". La muchacha se ofreció a identificar a todos los de la banda rival y a suya propia.

Luchas así, en tierra firme, remontan las que horas antes se han desarrollado en alta mar, cuando una banda rival ha pirateado a la otra en cargamento.

### GINESTA, DE PIRATA A PATRON DEL "BARCO DE LA MUERTE"

¿Quién es ese multimillonario español llamado Herrera que vive en su palacio de mármol en Tánger y que pasa por ser uno de los emperadores del tráfico internacional?

GINESTA, un antiguo pirata del Mediterráneo le denunció a finales del verano pasado cuando todo su criminal tinglado fué descubierto.

Ya no se trataba de piratear como hasta hacía poco venía haciendo Ginesta, sino de algo peor: engañar a gentes que, por uno u otro motivo deseaban salir clandestinamente del país y entrar por el mismo procedimiento en África, y a las que Ginesta robaba y arrojaba al mar.

Ginesta conoció de un modo extrañamente casual a este Herrera del palacio de mármol, quien le propuso que, puesto que iba aburriéndose de "piratear tontamente", navegase por su cuenta con

un viejo velero provisto de un motor auxiliar.

"San Nicolás" se llamada el viejo patache. Ginesta se hizo cargo de él y empezó a publicar anuncios en los periódicos de Marsella: "Emigrantes a Marruecos: dirigidos a la Agencia Mediterránea (Puerto Viejo)".

Y no faltaron los clientes. Eran gentes que no tenían documentos para salir de Francia o de Italia y que deseaban desembarcar en Tánger o cualquier otro punto de Marruecos. Por cien mil francos, Ginesta les transportaba al puerto deseado.

Mas ningún viajero llegaba jamás a su destino.

Ginesta pensaba que los que le entregaban cien mil francos por la travesía, bien pudieran tener en la cartera algún dinero más. Y así, cuando se hallaban en alta mar, el capitán, con ayuda de dos marineros más, aprovechando el sueño de los viajeros, los mataba, les desvalijaban y los arrojaban al mar.

Como los clientes de Ginesta no eran gentes cuya desaparición pudiera inquietar a sus familiares, éstos jamás reclamaban la ausencia de los viajeros que habían emigrado en el "San Nicolás". Pero una indiscreción de Ginesta en una borrachera, junto con una denuncia anónima, puso a la policía en su camino y le detuvo. Cuando el antiguo pirata confesó dijo que trabajaba por cuenta de ese misterioso y millonario personaje español llamado Herrera, que vivía en Tánger en un palacio de mármol.

¿Quién es Herrera?  
TANGER, NIZA Y NAPOLES, PUERTOS DE LA PIRATERIA

La policía de Tánger, Niza y Nápoles han elaborado una acción conjunta para realizar a fondo una

limpieza en las embarcaciones pu'tran por estos puertos.

—De cada diez embarcaciones menores, una, por lo menos, es dedicada al contrabando o la piratería—declaró el jefe de la policía internacional de Tánger.

¿Pero quién es capaz de pechar del "yate" de algún honario inglés, americano o ruso que se balancea suavemente en el gungo de estos puertos?

Todas las investigaciones, sean tan felices en su mayoría, para la embarcación rápida de desembarcar armas o de haberse tenido alguna lucha o aborrecimiento. Todas aparecen pintadas, pulidas, sin una abolladura en sus armaduras, sin una raspadura en sus mástiles, sin un cristal roto.

—¿Como poder explicar esta corrección tan sospechosa en tantas embarcaciones, señor inspector?—preguntaban los periodistas a inspector de policía de Tánger que llevaba a cabo las investigaciones.

—¡Muy fácil —replicó el inspector— los piratas reparan en alta mar sus averías, pintan sus barcos, acicalan sus desperfectos.

De vez en cuando desaparecen un puerto, para siempre, de estas embarcaciones, de estas de aire deportivo. No retornan más. Las autoridades marítimas inquieten de los demás puertos han registrado la entrada de la embarcación. La respuesta es negativa.

—¿Entonces?  
—Ha desaparecido en un "raid" o en alguna nueva piratería.

No es preciso romperse la beza tratando de imaginar algún otro paradero.

Es el precio de la piratería: todos los tiempos.  
WALDO DE... (Continúa)

# LA CAMARA Y EL TELON

## ¿Quién será el cuarto marido de Rita Hayworth?

Existen tres favoritos: David Niven, Víctor Mature y Manuel Rojas

### Un poco de historia sobre los tres matrimonios de la popular artista

¿Pero acaso no soy una mujer libre?

¿Una mujer libre? Rita no lo fué nunca completamente. Los hombres se han sucedido en su vida, dejando tras su paso recuerdos amables o tristes, pero siempre bien efímeros. Quizás por eso Rita no ha encontrado todavía su "verdadera felicidad".

#### EL PRIMER MATRIMONIO DE RITA

En mayo de 1937 se casó con el americano Edward Judson. Se llamaba entonces Margarita Casino, tenía 19 años y en su activo artístico algunos papeles cortos en films de poca monta. Entonces cambió sus cabellos negros por unos preciosos bucles rojizos, añadiendo una "H" al nombre de su madre para conseguir su seudónimo.

Fué más tarde cuando consiguió firmar su primera película como "estrella": "Strawberry Blonde".

#### LA BELLA Y EL GENIO

Seis años más tarde se divorcia y, por primera vez, se le adjudica un viaje con Víctor Mature. También se habla de ciertas relaciones amorosas con Fred Astaire. Pero ni con uno ni con el otro se casará, sino con Orson Welles. Por cierto que a esta boda se la denominó el nombre de "enlace entre la bella y el genio".

Hay que pensar, por tanto, que estas dos cualidades no hicieron muy buenas migas puesto que después del nacimiento de Rebeca —el 17 de diciembre de 1944—, Rita, que ha protagonizado "La

reina de Broadway", "Gilda" y "La dama de Shanghai", pide a Orson su libertad.

Consigue el divorcio. Y nuevamente se agrupan a su alrededor una serie bien numerosa de pretendientes. Para huir de esta corte de suspiros, Rita embarca, con su hija, rumbo a Europa. En la Costa Azul, donde se ha refugiado, es constantemente acompañada por un millonario suramericano, llamado Fernández. ¿Se van a casar? No. Pero se duda de esta afirmación, hasta que un día Elsa Maxwell le telefona:

—Ven a comer a mi casa. Quisiera presentarte a uno de mis amigos, el hijo de Aga Khan.

#### RITA HAYWORTH, PRINCESA

Algunos días más tarde, Fernández pide la cuenta del hotel y desaparece. Rita viene a visitar España en compañía del príncipe Ali Khan. Ovída el contrato que tiene con la marca Columbia, pero, por lo visto, la Columbia no la ha olvidado a ella y le reclama dólares 1.175.000, por daños y perjuicios.

Pero Rita no se inquieta. El 27 de mayo de 1949, en presencia de 125 policías, 100 periodistas y un centenar de invitados —de los cuales había siete príncipes y cuatro princesas— se celebra el enlace matrimonial de Rita con Ali Khan en Vallauris. Un mes más tarde, en la tribuna del Jockey-Club, en Longchamp, Rita Hayworth se encontró mal... Yasmína nació el 28 de diciembre.

Ali declaró entonces:

—Tengo otra buena noticia que daros: Rita va a interpretar una película próximamente.

Sin embargo no precisó que acababa de fundar una firma en la cual la bella actriz debía ser la principal "estrella".

Un incidente imprevisto estropeó todos los planes. Ali Khan marchó a cazar a África con Rita. Pero ésta se cansó pronto e inesperadamente, en marzo de 1951, dejó a su marido y embarcó rumbo a Hollywood.

#### ¿SE DIVORCIARA? ¿NO SE DIVORCIARA?

Los rumores del divorcio empezaron desde entonces a circular. Rita anunció que estaba dispuesta a separarse de su marido, mediante una dote de tres millones de dólares para la educación de Yasmína. El príncipe parece desesperado. Rita rueda algunas películas. Mientras tanto le llegan noticias de ciertas relaciones amorosas del príncipe con Gene Tierney. En mayo de 1952, firma su voluntad de divorcio. Pero en julio, Ali le pide que reflexione todavía seis meses. Un incidente hace presagiar su "reconciliación". Yasmína ingirió algunas tabletas somíferas y llegó a temerse por su salud. Ali Khan llega en avión, reuniéndose con su mujer en la cabecera de la cama donde está su hija.

En septiembre, Rita Hayworth



Rita Hayworth parece completamente feliz aquí, junto al príncipe Ali Khan, momentos después de su boda. Pero el príncipe tuvo un defecto: pretender que Rita eligiera entre la gloria de Hollywood o su hogar. Y ella eligió, como todos ustedes saben, la gloria.

anuncia que no quiere divorciarse y que va a reunirse con el príncipe, en París. Pero la tan esperada reconciliación no llega y Rita vuelve a España, donde permanece durante algunas semanas, acompañada constantemente por el conde de Villapadierna.

#### ¿QUIEN SERA EL CUARTO... HOMBRE?

La prensa extranjera habla constantemente del idilio del conde de Villapadierna con Rita Hayworth. Después dicen si también "anda en

el juego" Liri y Luis Miguel Dominguín, este último por la sencilla razón de haberle brindado un toro en la plaza de Guadalupe. Pero estos recuerdos españoles ya están un poco lejos.

Rita Hayworth —dicen en América— tiene que casarse en Hollywood si quiere continuar siendo la reina. Pero la verdad es que no están muy seguros de que así ocurra. Por eso se oye preguntar muy a menudo:

—¿Quién será el cuarto marido de Rita Hayworth?...



Rita Hayworth en una escena de su último film

No hace aún muchas semanas, Rita Hayworth conseguía divorciarse y Hollywood ya le ha buscado nuevo. O por lo menos intenta volver en ese viaje brusco de la popular actriz a Reno. Pero, por lo visto, no hay nada. Y Rita Hayworth ha sido recibida en Hollywood con un suspiro de alivio. Pero sin embargo, sienten cierto miedo después de la anécdota de Charles Chaplin —"los tiempos del declive han llegado"—; pero de vez que todos sus artistas marchan a Roma: miedo al pensar que los más destacados actores —Orson Welles, Gregory Peck, Kirk Douglas— prefieren Europa a América.

Hollywood no quiere morir. En un momento de pánico, el retorno de Rita Hayworth toma el trazo de un espectacular signo de confianza porvenir. Es, simplemente, por lo que Rita Hayworth ha sido recibida con muestras de alegría.

Rita Hayworth ha vuelto sola. Y América está pensando ya en el galán que ocupe el corazón de la artista.

¿Quién será el cuarto marido de Rita Hayworth?

Es la cuestión que actualmente apasiona a Hollywood. El peo de los favoritos es bastante claro. Dos, por lo menos, han que abandonar hace ya algunas semanas: Son el cantante de jazz y el conde de Villapadierna.

Hollywood prefiere que se case con un hombre del tipo Víctor Mature era uno de los más probables aspirantes. Sin embargo, se asegura que Rita Hayworth mucho mejor: el propio Howard Hughes. También del cantante Tony Martin, del actor David Niven y, por último, de Manuel Rojas, famoso jugador de fútbol argentino.

Se habla de esto. Sólo cuando los periodistas le hacen presente este tema, ella con-

tiene que decir que se casará con uno o con otro.

20 febrero 1953

**Rialto**

LUNES PROXIMO ESTRENO

Jamás cuatro palabras significaron tanto para tantos corazones



EL IMPACTO DE UNA NUEVA GUERRA, REFLEJADO EN UN "FILM" REPLETO DE DRAMA ROMANCE Y AMOR

## METROPOL



Mañana, SABADO SENSACIONAL ESTRENO

VIVIA LAS AVENTURAS DE UN DESALMADO...

Vivía como el más perseguido de los truhanes

Pero luchaba y vivía para cumplir una promesa de honor, honra y justicia

¿UN AVENTURERO O UN HEROE?

## TEATRO APOLO

MANANA 6'30 y 10'30

ORGANIZACIONES LLADRO, PRESENTA SU ESPECTACULO DE SELECTAS VARIEDADES "MOSAICO ESPAÑOL", con los artistas

FINA DE GRANADA TONY LEBLANC

PEPE CORDOBA

y 10 atracciones de PRIMER ORDEN

## Las conversaciones comerciales entre Egipto y Alemania oriental

Muchos artículos que se adquirirían de la zona occidental se importarán de la soviética

El Cairo, 20.—Las conversaciones comerciales entre la Alemania oriental comunista y Egipto han hecho grandes progresos y están a punto de terminarse. Según ha manifestado el jefe de la Sección Económica del Ministerio de Asuntos Exteriores, Amin Abdulla Hab, Egipto podrá comprar a Alemania oriental toda clase de productos que ahora compra a Alemania occidental, entre ellos tractores, coches, motores de camiones y productos químicos, a cambio de algodón, pieles, manganeso y fosfatos.—Etc.

### Comentario sobre el acuerdo anglo-egipcio

El Cairo, 20.—La radio de esta capital, controlada por el Gobierno, anuncia que el reciente acuerdo anglo-egipcio sobre el Sudán preveía solamente dos alternativas: o completa independencia o unidad con Egipto.

La radio ha advertido que cualquier intento de incluir al Sudán en la Commonwealth británica, daría por resultado la cancelación del acuerdo.

## Asesinato y robo en una joyería de Palma de Mallorca

No se conoce al autor del crimen

Palma de Mallorca, 20.—En una joyería situada en la calle de Jaime II ha sido hallada muerta, en medio de un gran charco de sangre, y con una soga al cuello, la señorita María Llop, de 38 años, que regentaba la joyería de su madre. La víctima presenta una herida en la parte posterior del cráneo, de gran profundidad, que deja al descubierto la masa encefálica; contusiones junto al ojo derecho y un surco alrededor del cuello, producido por el nudo corredizo. El caso, hasta el momento, aparece muy confuso y apenas hay indicios de quiénes puedan ser el autor o autores del crimen.

La dueña de la joyería, madre de la víctima, dice que la única sospecha que tiene recae en un desconocido que visitó días pasados reiteradas veces la tienda con el pretexto de intentar hacer una gran compra de joyas de oro, ya que marchaba a América.

En la tienda han sido hallados unos mechones de pelo de mujer, que parece no son de la asesinada, y uno de los pendientes de la muerta fue encontrado en la calle. Al parecer, el móvil del crimen ha sido el robo, pues la caja de la joyería apareció abierta y con manchas de sangre en el interior y varias joyas desparramadas por el suelo.—Cifra.

### Una anciana asesinada

Salamanca, 20.—El pueblecito de Tala, en el partido judicial de Alba de Tormes, ha sido escenario de un crimen que costó la vida a una anciana de 67 años y heridas gravísimas a dos jóvenes, de 20 y 14.

El agresor, Olegario López Vázquez, de 24 años, se escondió en la casa donde sabía que pasaría la noche su antigua novia, Heliadora García Marcos, con la que pocas horas antes había estado en el baile; una hermana pequeña, llamada Clara, y la abuela de ambas, Leonor López Martín, que además era la carnal del asesino.

Este, al entrar las tres mujeres en la cocina, donde estaba al acecho, se arrojó sobre ellas, y, a oscuras, pues el farol que portaba se le había roto, con una lezna de diez centímetros de longitud, se dedicó a asestar brutales golpes en todas direcciones, en forma tal que las paredes del recinto, un banco allí existente y la misma puerta de la casa, presentan numerosísimas señales de los golpes fallidos.

La abuela cayó mortalmente herida, traspasada la cabeza, falleciendo a los pocos minutos y las dos muchachas resultaron gravemente heridas.

## DIPUTACION PROVINCIAL

### Comisión de Gobernación

Bajo la presidencia de don Francisco Cerdá Reig se ha reunido en la mañana de hoy la comisión de Gobernación de la Corporación Provincial, para en su condición de informante, entender en los siguientes asuntos, que han de ser elevados en su día al Pleno de la Diputación.

Se dejó constancia de un escrito de la Dirección General de Administración Local, que, al acusar recibo de la Memoria de la secretaria, referentes al ejercicio de 1951, expresa la complacencia y felicitación a la Diputación por la labor realizada.

Se dió cuenta de la resolución del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, acerca de la creación en Valencia de una sección de Psiquiatría denominada Padre Jofré, en el Sanatorio Psiquiátrico dependiente de esta Diputación, y designar al doctor don Pedro Malaria Navarro para la jefatura de esta nueva sección, cuya solicitud, en su día, fue siete veces.

### Cena de confraternidad de los abogados valencianos

Anoche, y en un céntrico restaurante, se reunieron en cena de confraternidad los abogados valencianos, asistiendo la gran mayoría de los profesionales de la toga.

El acto fué presidido por el decano del Colegio de Abogados de nuestra ciudad, don Eduardo Molero Massa, que sentó a su derecha al excelentísimo señor presidente de la Audiencia Territorial, don José de Valcárcel y Chico de Guzmán, y a su izquierda, al excelentísimo señor alcalde de la ciudad, don Baltasar Rull. Ocuparon puestos destacados en la mesa presidencial el presidente de la Audiencia Provincial, don Enrique de No; presidente de la Sala Primera de lo Civil, don Manuel Cavanillas Prósper; magistrado decano de la Magistratura de Trabajo, don José María Ilaro Salvador; juez decano de los de Primera Instancia y otras destacadas personalidades y autoridades del Foro valenciano y representaciones de los Colegios Notarial, de Registradores y de Procuradores.

La cena transcurrió en un ambiente de franca cordialidad y camaradería, y al final de la misma pronunció unas palabras el decano del Colegio, señor Molero, quien puso de relieve el agradecimiento de los abogados valencianos al señor ministro de Justicia por haber reintegrado a las corporaciones de abogados la facultad de designar por elección sus Juntas de Gobierno. Asimismo agradeció al excelentísimo señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento su deferencia para con los abogados valencianos al vestir la toga en un solemne y reciente acto, sintiendo que ineludibles deberes de su cargo y jerarquía le privaran de su asistencia al acto. Terminó exhortando a todos al mejor y más franco compañerismo para el cumplimiento de la alta misión de coadyuvar a la realización de la justicia.

Al terminar sus palabras, el señor Molero recibió una cariñosa salva de aplausos.

## Treinta y seis mil soldados tiene Rusia en Port Arthur

El puerto quedaría afectado por bloqueo de la costa china

Washington, 20.—Informaciones recibidas recientemente del Extremo Oriente indican que las fuerzas rusas en Port Arthur incluyen más de 36.000 soldados, varios aeródromos con aviones muy rápidos. La fuerza submarina soviética en el Extremo Oriente se calcula entre 60 y 70 unidades, aunque los soviets están en Port Arthur por derecho de tratado. El puerto, en general, se considera chino y sería afectado —dicen los observadores— de esta capital —por un bloqueo naval de la costa china.—Etc.

### Fuerte bombardeo junto al Yalú

Tokio, 20.—Once superfortalezas han arrojado 710 toneladas de bombas sobre un área de 140 acres en Unyang, a ocho kilómetros de la boca del río Yalú, donde los rojos han establecido el Cuartel General de su centro de comunicaciones, almacén de tanques, depósitos subterráneos de combustibles y demás

suministros de intendencia. Los daños causados han sido grandes. Los cazabombarderos aliados, dirigidos por Sabrejets, se dirigieron al norte de Corea al amanecer hoy viernes, para nuevos ataques a los almacenes enemigos y a las concentraciones de tropa.—Etc.

### Centro de Estudios Políticos del S.E.U.

Esta tarde, a las ocho, en el HoSar Universitario Moratin, 2, tendrá lugar continuando el ciclo de conferencias, una charla que dará el camarada Francisco Tomás Valiente sobre el tema "Ingleses, franceses y españoles de Madariaga".

## ULTIMAS NOTICIAS

### Los comunistas austriacos perderán puestos

Viena, 20.—Los observadores políticos de esta capital estiman que a causa de los cambios en los distritos electorales, y de la elevación del número de votos requerido para un puesto en la Cámara, los comunistas tendrán gran dificultad en continuar en los cinco puestos que en la actualidad ocupaban.—Etc.

### Se abre al tráfico el puerto de Pajares

León, 20.—A primera hora de la tarde ha quedado abierto al tránsito por ferrocarril el puerto de Pajares. El primer convoy para Gijón saldrá esta tarde, a las cinco y media, y será el tren rápido procedente de Madrid. Por el ferrocarril de vía estrecha con Bilbao continúan interrumpidas las comunicaciones. Los puertos por carretera están todos cerrados.

Hoy, después de la fuerte helada de anoche, luce un sol espléndido.—Cifra.

### Perón aclarará sus sugerencias

Santiago de Chile, 20.—Según el Gobierno chileno la propuesta del presidente argentino para una unión total entre Argentina y Chile ha sido erróneamente interpretada. El general Perón aclarará sus sugerencias, a su llegada a ésta.

El general Perón llegó, con su séquito, a Mendoza, donde pronunció un discurso ante la muchedumbre y, luego, transbordó al ferrocarril de vía estrecha transandino. A última hora de la tarde entró

el tren presidencial en Urduliz, donde fué saludado por el general Raviotto Audisio, jefe del gran ejército de montaña, establecido en dicha población.

A las seis de la mañana de hoy viernes ha continuado su marcha hacia la ciudad de Eva Perón.

### Un éxito del ingeniero Buigas, en Roma

Roma, 20.—Acaba de celebrarse la primera prueba de resistencia en la Exposición Internacional de Agricultura, dirigida por el ingeniero español señor Buigas, continuador de los proyectos de la gran Exposición Universal de Génova. Asistieron distinguidos peritos italianos y el comité de la Exposición para el Medio Oriente, ingeniero señor Morales.—Etc.

### VISITAS AL GOBIERNO

Audiencias recibidas hoy por el excelentísimo señor gobernador civil de la provincia:

Don Cándido Martínez, Don José Palop Ruiz, Don Cuaque Meneu, abogado, Don Calde y Comisión de señores Picaña. Señores alcalde y secretario de Montroy. Señores alcalde y diputado provincial de Soria. Señores alcalde y secretario local del Movimiento de Soria. Señor alcalde de Albaladejo. Señor alcalde de Ribera. Señor alcalde de Albaladejo. Señor alcalde de Albaladejo.

Valencia, 20 de febrero

## Fiero y arrastre



← Nuestro ilustre paisano Vicente Escrivá, que acaba de regresar de Nueva York, habiendo colocado en el mercado norteamericano «Sor Intrepida» y «El beso de Judas» y ha ultimado la realización de una gran película hispanonorteamericana

↑ En Sueca se ha celebrado con gran éxito un concurso de tiro y arrastre, atrayendo esta clásica prueba de nuestra huerta un numerosísimo público

## MAÑANA, Nueva York Valencia

*su día*



La señorita María del Consuelo Cánovas mañana será proclamada Fallera Mayor de nuestro máximo festejo

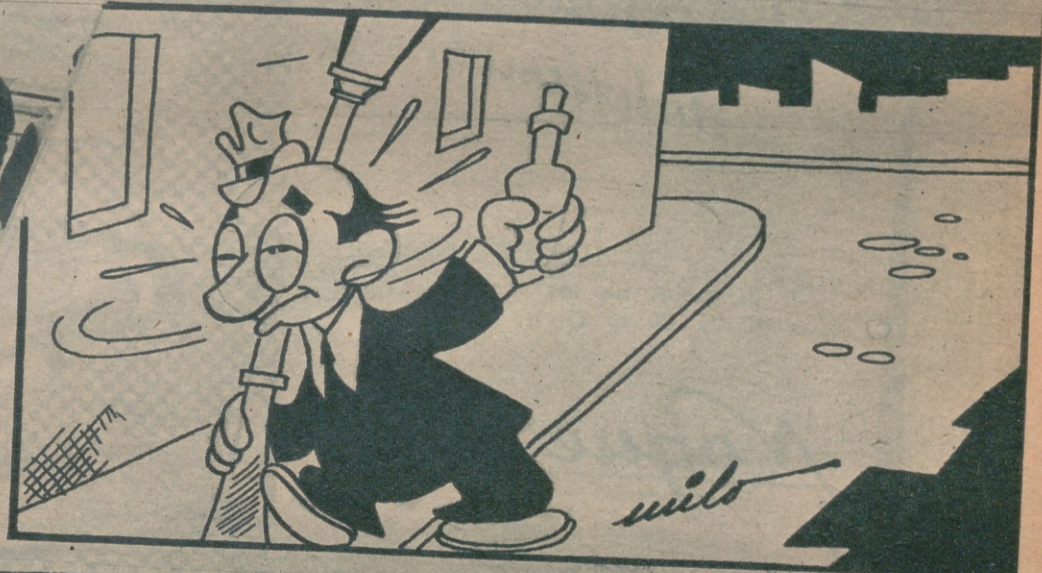
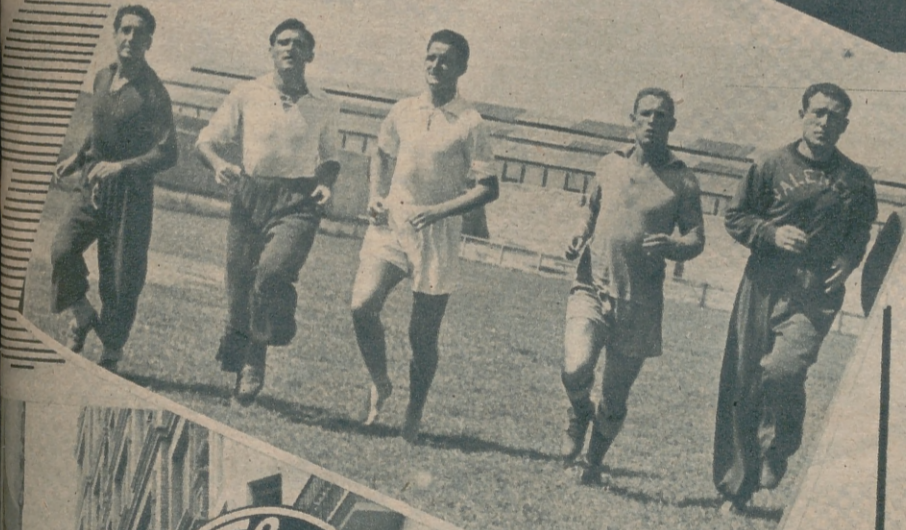


## Caridad



→ De nuevo se dispone a abrir sus puertas la Tómbola Valenciana de Caridad, creación de nuestro arzobispo y fuente de ingreso para los necesitados

## Pruebas de prueba



## El DEDO en la LLAGA



↑ ¿Quedará campeón el Valencia? Los jugadores valencianos se preparan intensivamente para el esfuerzo final ante los partidos decisivos del epílogo de la Liga

← La calle de Libreros no acaba de derribarse. Desde hace mucho tiempo, al lado de los modernos y suntuosos edificios se puede contemplar este desolador panorama



↑ **MUSICA CLASICA**  
Un nocturno de «chipén»

← **AYUDA A HOLANDA**  
Son nuestras frutas, naranjas y limones, así como el arroz, los primeros protagonistas de la ayuda española al pueblo holandés, víctima de trágicas inundaciones

*Para Vds*

**A PLAZOS**

**TRAJES**

A medida y confección  
AMERICANAS  
SPORT

Camisas, ropa interior  
CHAQUETAS PARA TODOS COLORES

**RADIOS**

Gabardinas  
Trincheras  
Comandos  
Paraguas

**RELOJES**

Certina y Army  
Bicicletas



**ALMACENES RUIZ**  
PASCUAL Y GENIS, 24

Q-LANZA

*Lo mejor... ¡para Vd!*



**CRISTALERIAS-LOZA-VAJILLAS**

Formidable  
en  
calidad y  
precio

VEAN NUESTROS ESCAPARATES  
y visiten luego nuestra  
EXPOSICION EN EL ENTRESUELO

ADMIREN NUESTRAS MODERNISIMAS  
INSTALACIONES Y NUESTRO

EXTENSO SURTIDO  
DE COSAS UTILES Y PRACTICAS

Para cosa buena  
compre en

**FERRETERIA  
LA CADENA**  
PLAZA MOLINO ROBELLA

1687

*Exquisito...  
dulcísimo...*

El mejor de los mejores...  
CHOCOLATE

*Nogueroles*



Escuchen todos los jueves, a las 20'30, el CONCURSO NOGUEROLES, "LA BARAJA MAGICA", presentado por Roberto, a través de la Cadena Levantina de Emisoras de la Sociedad Española de Radiodifusión: Radio Valencia, Radio Mediterráneo, Radio Alicante, Radio Castellón, Radio Alcira y Radio Gandía. Y podrán ganar más de 2.000 pesetas en premios.

Lanza, S. A. Valencia